

# Ércbányász

A MECSEKI ÉRCBÁNYÁSZATI VÁLLALAT DOLGOZÓINAK LAPJA

XIII. ÉVFOLYAM 11. SZÁM

ÁRA 50 FILLÉR

1976. JUNIUS 1.

Az 1032-es minisztertanácsi határozat nyomában

## Növeljük a belső ellenőrzés hatékonyságát

A belső ellenőrzés és a felügyeleti ellenőrzés hatékonyságának fokozására a Minisztertanács az 1032/1973 (VIII. 23.) sz. határozatában rögzítette a tennivalókat. A belső ellenőrzést a feladatok eredményes megvalósítása érdekében tovább kell erősítenünk. Többek között az eddigieknél mélyebb elemzések végzésével, gazdálkodással összefüggő jelenségek feltárásával hatékonyabban kell elősegíteni a helyes vezetői döntések meghozatalát és a vezetők megfelelő tájékoztatását. Ennek megvalósítása érdekében szükség esetén gondoskodni kell műszaki, gazdasági szakértők bevonásáról. A belső ellenőrzés fontos feladata az éves mérleg és eredménykimutatás valódiságának vizsgálata, a mérleg megállapítást megelőzően. Ezekről a kérdésekről, s a belső ellenőrzés feltételeiről és eredményeiről beszélgettünk Dr. Szikszai Gézával, vállalatunk belső ellenőrzési önálló osztályának vezetőjével.

— Milyenek a belső ellenőrzés feltételei vállalatunknál?

— Gyakran találkozunk olyan felfogással, mely a belső ellenőrzés és a függetlenített belső ellenőrök tevékenysége közé egyenlőség jelet tesz, holott a belső ellenőrzés egy gazdasági szervezet keretein belül egy lényegesen szélesebb terület, adott esetben az egész vállalat gazdasági és műszaki tevékenységét kell foglalnia. Ezt a feladatot néhány függetlenített belső ellenőrrel megoldani nem lehet. A belső ellenőrzés tehát lényegében hármas tagozódású: a munkafolyamatokba épített belső ellenőrzés, a vezetői ellenőrzés (a vezetés minden szintjén), a függetlenített belső ellenőrzés. Ez utóbbi feladatot vállalatunknál a belső ellenőrzési osztály látja el, mely a vállalat felső szintű vezetőinek ilyen irányú munkáját, tevékenységét segíti.

— A munkafolyamatokba épített belső ellenőrzés jó megszervezése a leglényegesebb feladat. Amennyiben ez jól működik, nagy segítséget tud nyújtani a vezetésnek és megfelelően szervezett vállalatról beszélhetünk. Ilyen például az anyagbeszerzési tevékenység. Ehhez hasonló, amikor a bérfizetés után a bérelszámolók egymás számfeljeit kötelesek tételesen ellenőrizni. Ilyen folyamatba épített ellenőrzés egész sorát nemcsak gazdasági, hanem műszaki vonalon is lehetne felsorolni. A vezetői ellenőrzés megvalósítása minden vezetőnek (csoport, részleg, műhely, körlet stb.) kötelessége. A vezetői ellenőrzésnek elsősorban a folyamatba épített ellenőrzés működését kell figyelemmel kísérnie. A belső ellenőrzés mindhárom funkciójának működési feltételei nálunk biztosítottak. Ezt alátámaszt-

ja az is, hogy a PM Bevételi Főigazgatóság által megtartott vizsgálatok — melyeket kétevenként hajtanak végre — lényeges hiányosságokat nem állapított meg és vállalatunkat jól szervezettnek tekinti.

— Hogyan valósulnak meg a vizsgálatok során feltárt észrevételek?

— Egy-egy vizsgálat beindítása előtt program készül és az ellenőrzéseket ennek megfelelően véghezvük. A vizsgálat összefoglaló jelentései az igazgatóhoz és helyetteseihez kerülnek, majd azt követően — a vélemények egyeztetése után — történik azokban intézkedés. Az eddigi tapasztalatok szerint a vizsgálatok megállapításait megfelelően hasznosítják. Gondolom, vállalatunk dolgozóit foglalkoztatja a Kísérleti, kutatási és automatizálási üzem pénztáránál 1975 őszén kipattant visszaélési ügy. Nincs szándékomban bűnbak kereséssel foglalkozni, de a túlzott mértékű bizalom is közrejátszott abban, hogy az ellenőrzés nem volt kielégítő és emiatt a visszaélés bekövetkezhetett. Ehhez még annyit, hogy éppen a folyamatba épített belső ellenőrzés fedte fel. A belső ellenőrzési osztály ezt követően a pénztáros több mint négyéves tevékenységét felülvizsgálta és az okozott 95 ezer forint összegű kárt a pénztárossal megtérítette. Természetesen a bűnvádi feljelentés és a bírósági eljárás sem maradt el. Mindenesetre ezen ügyből a szükséges tapasztalatokat levontuk. A vállalatvezetés a belső ellenőrzés hatékonyabbá tétele érdekében a szükséges intézkedést megtette.

— Hogyan hajtották végre a Minisztertanács határozatát az ellenőrzés hatékonyságának növelésére?

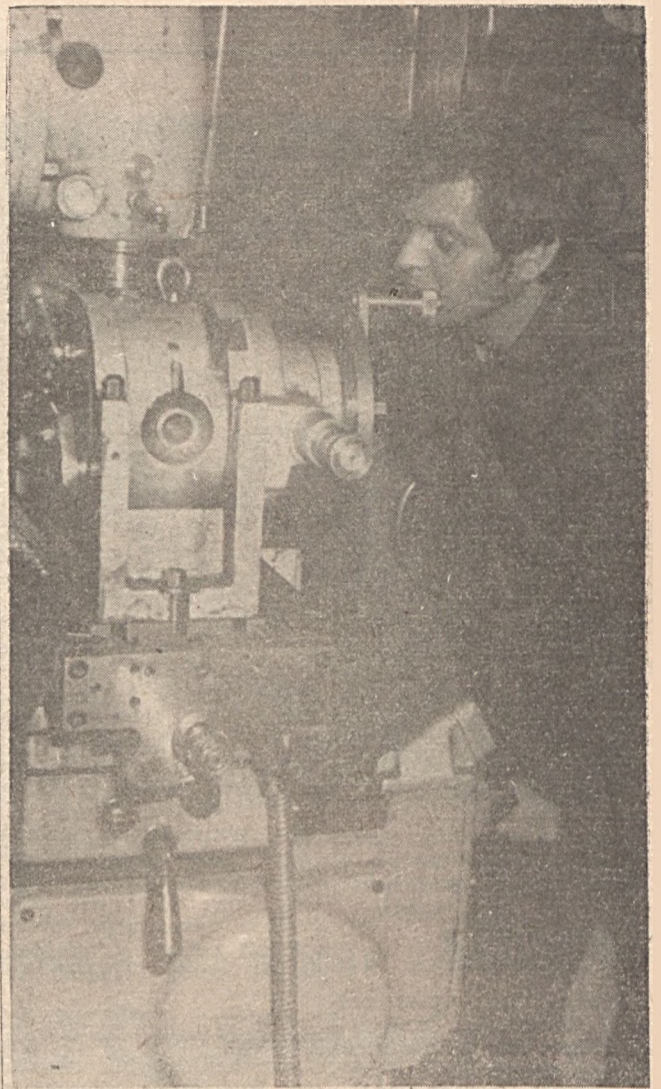
— A minisztertanácsi

határozatot követően 1973 őszén elkészítettük a vállalat belső ellenőrzési szabályzatát, mely 1974. január elsejével lépett hatályba. E szabályzatban — melyet az igazgató elvtárs hagyott jóvá — többek között szervezeti változtatásokra is sor került. Így előtérbe lépett a komplex vizsgálatok végzése, melynek sikeres lebonyolításához műszaki szakemberek bevonása szükséges. Ezért igazgató elvtárs — a belső ellenőrzési osztályhoz kapcsolódóan — szakértői bizottságot hozott létre, melynek tagjai műszaki szakemberek. A műszaki szakértőket — a komplex vizsgálat tárgyának megfelelően — esetenként vonjuk be ellenőrzéseinkbe. Jelentősebb komplex vizsgálat volt az elmúlt időszakban az energagazdálkodás (villamosenergia, sűrített levegő, üzemanyagok, fűtőanyagok) és a bányászati bérágazdálkodásának ellenőrzése. Mindkét összefoglaló jelentés hasznos megállapításokat tartalmazott s ezeket a gazdálkodás vitelében a vállalatvezetés érvényesítette. A jövőre vonatkozóan feladataink egyértelműek: egyre több korszerű, jelentősebb gazdasági eredményeket hozó komplex vizsgálatokat kell tartani.

H. J.-né

## Szakszervezeti bizalmiak tanácskozása

Május 22—23-án Siófokon az Oroszlányi Szénbányák vállalatai üdülőjében tartották meg a szakszervezeti bizalmiak második iparági tanácskozását, melyen vállalatunktól tizenhároman vettek részt. Az iparági tanácskozáson rendezték meg a szakszervezeti bizalmiak országos vetélkedőjének döntőjét is.



A GP-1-es magfűrők alkatrészeinek sorozatgyártásán dolgozik Jakab Jenő a Szolgáltató üzem forgácsoló műhelyében.

Veress Tamás felvétele

## Szocialista együttműködési szerződés Első a közérdek

Ez év május 7-én — mint 1968 óta minden évben — ismét megszületett a szocialista együttműködési szerződés az EDÜ és a Kísérleti, kutatási és automatizálási üzem között. Amit ott helyben nem fogalmaztak meg véglegesen, az egy melléklet, mely a két üzem termelési feladatain túl az emberi kapcsolatokat hivatott fejleszteni.

A szerződéskötést megelőzően az EDÜ párt- és a Kísérleti, kutatási és automatizálási üzem pártvezetősége közös értekezletet tartott, melynek célja egyrészt a szerződéskötés előkészítése, másrészt hogy a két üzem egyes kutatói között meglévő nézeteltéréseket megtárgyalja és javaslatot tegyen ezek felszámolására.

Az utóbbiról feltétlenül érdemes egy keveset elgondolkozni. Majdnem biztos, hogy nem csak a két üzem problémája ez, de országos jelenség is. Arról van szó, hogy a kutatásfejlesztés nem lehet egyéni út, egyéni érdekeknek sem lehet alárendelni. Kétségteljesen a szerzőnek nagyobb dicsőség, ha az ő neve áll a megoldás

„mögött”, de a gazdasági kár akkor kezdődik, ha szintén egyéni dicsőségért, más is ezen dolgozik „stikában”. Ha ehhez még azt is hozzászámítjuk, hogy ez a téma hivatalosan lefektetett kutatásfejlesztési téma, akkor ez a „széthúzás” már komoly károkat is okozhat.

Nyilvánosságot kell adni az ilyen jelenségeknek okulás céljából, mert az ilyen egyéni villongások két üzem évek óta sikeres és gyümölcsöző együttműködésében okozhatnak kisebb-nagyobb töréseket. Az ilyen jellegű szakmai széthúzás megszüntetésében a pártszervezeteknek nagy szerepük van.

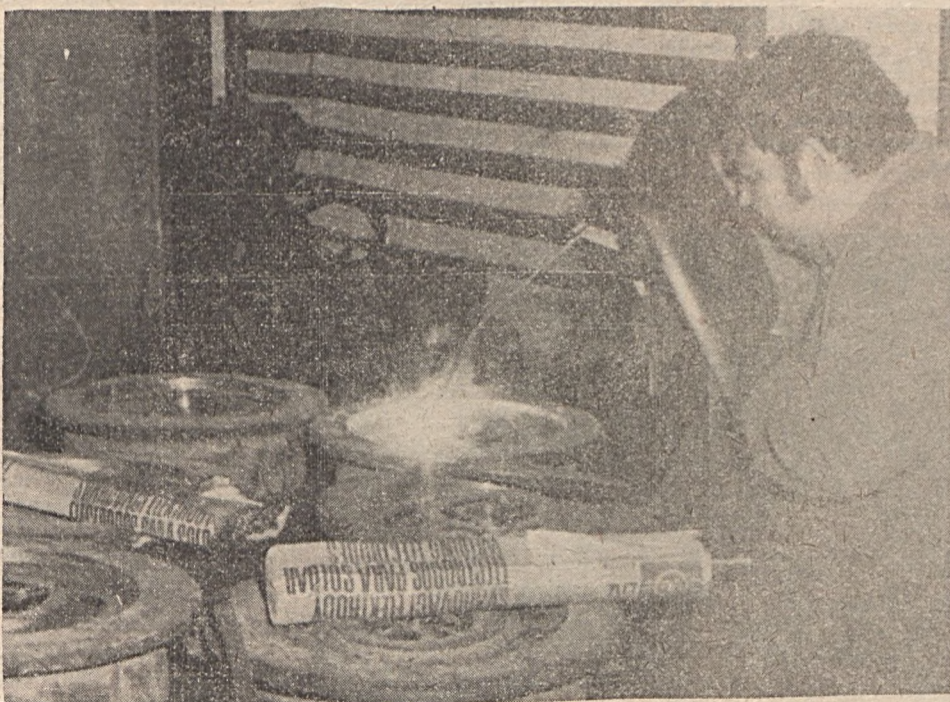
A két üzem pártvezetősége fel is figyelte a szerződés emberi buktatóira és megtette lépéseit, hogy az évek óta kialakult kapcsolatokra ilyen jelenségek ne vethessenek árnyékot.

Nem említettem neveket, és nincs is szükség nevekre. Akikről szó van nem vittek „vakvágányra” semmit, csak nem gondolták teljesen végig széthúzásuk következményeit. S a két üzem kapcsolatának tovább kell fejlődni, ezt követelik meg az eljövendő évek feladatai. Eredményeket egyre nehezebb elérni, s ezért még az egyéni villongások luxusát sem engedhetjük meg.

A két üzem pártvezetősége is ezért határozott úgy, hogy kötelezi az üzemek gazdasági vezetését, orvosolja ezeket a fogyatékoságokat. 1977 januárjában erre a kérdésre térjen vissza és értékelje az elért eredményeket.

Veress Tamás felvétele

B. Gy.



A bányászati üzemek folyamatos termelésének biztosítása érdekében gondos munkát végez a Szolgáltató üzem központi műhelyének bányagépjavitó csoportja, ahol is az egész vállalat számára a központosított közettrakodó-gépek felújítása a feladat. Felvételünkön járókerék hegesztéssel történő felújítása látható.

## „Érzelmi alapon lettem munkásor...”



## Hornyák László

Még napjainkban sem mondható általánosnak, hogy valaki már egyetemista éveit alatti munkásor legyen. Valószínű, hogy országosan is egyedülálló volt, amikor Hornyák László 1957-ben — lassan 20 éve — mint egyetemi hallgató munkásor lett.

— Éjjel a Gellérthegyen járőröztünk, reggel nyolcra pedig már előadásra mentem.

Közvetlen parancsnoka és pártalapszervi titkára szinte ugyanazokkal a szavakkal kezdi jellemezni: politikailag teljesen megbízható, meggyőződéses kommunista. Mindig és mindenkinek szívesen segít... Nem a dicsőítő jelzők felsorolása a meglepő, mert hiszen ilyeneket sok emberre mondanak, hanem az, hogy aki csak véleményét mond róla, kivétel nélkül ezeket a tulajdonságait emeli ki elsősként.

Nehezen állt „kötélnék”, amikor arról volt szó, hogy be kívánjuk mutatni az Ércbányász olvasóinak. Mikor végre mégis találkoztunk és róla kérdeztem, pillanatok alatt a munkásorságra fordította a szót. Kereste a szavakat. Hogy miért? Arra akkor jöttem rá, amikor kérdeztem: meg tudná-e fogalmazni miért is lett munkásor?

Szinte szó szerint ezt felelte: — Minden embernek tartozni kell valahova. Én érzelmi alapon lettem munkásor. Ugy éreztem munkásornak kell lennem.

Hát igen. Az érzelmeket nagyon nehéz szavakba foglalni. Ezek mögött az érzelmek mögött ott van az 1945 óta párttag édesapa, a Munka Érdemrend arany fokozatával kitüntetett, fizikai dolgozó (tsz-tag) édesanyja, és ott vannak faluja hasonló érzelmű és gondolkodású kommunistái, akiket 1956-ban „zaklattak”.

— Tudod, falun sokkal élesebb az osztályharc, ott nem lehet elbújni mint vá-

rosan, mindenki ismer mindenkit.

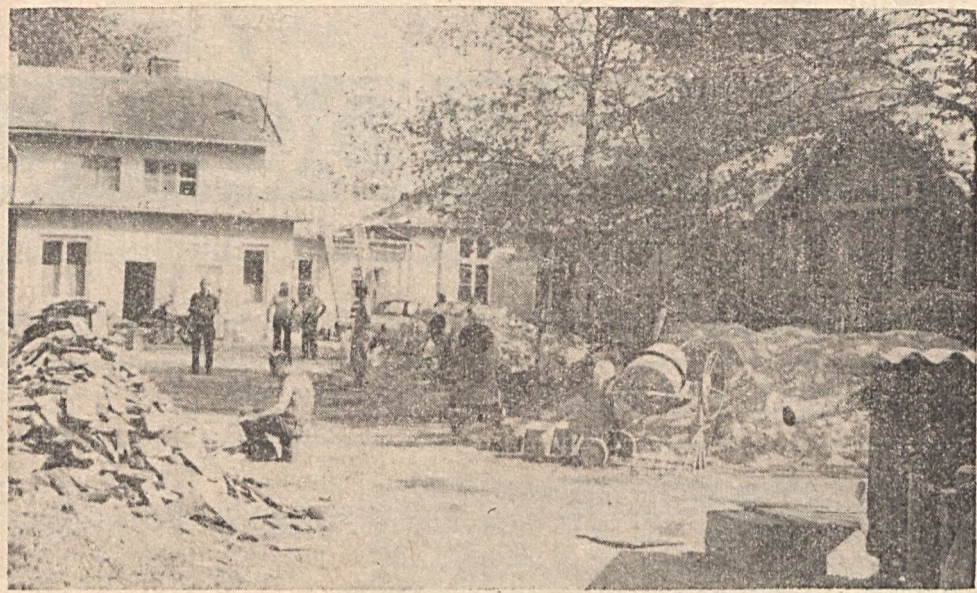
Nem mondta, de talán kommunista szüleit, földijeit védte mint munkásor Pesten is, majd 1960 óta a MÉV-nél, a Kísérleti, kutatási és automatizálási üzemben.

Arról kérdezősködöm, milyen kitüntetések kaptak? Mielőtt válaszolna arról beszél, hogy az új munkásorokkal, de a kívülállókkal is meg kellene szeretetni a munkásorságot, el kell érni, hogy mindenki tudja „hova kell tenni” ezt a fegyveres területet.

Világosan érzi a munkásorság feladatát, a gyakorlatok jelentőségét: békében összekovácsolódnak, bajtársává válnak, s mint erős közösségnek ott lenni, ahol esetleg társadalmunk vívmányait kell megvédeni.

Hornyák László Kiváló munkásor, aki országos parancsnoki dicséretben is részesült, ez év áprilisában a Haza Szolgálatáért Érdemérem bronz fokozata kitüntetését kapta.

Bálint Gyula



## Közös összefogással

## Új üdülő Balatonmárián

A kétórás utazás után — a régi 7-es műúton — Fülöp József gépkocsivezető a fékre lépett, hogy lefogja a Volga rohanását. Megérkeztünk vállalatunk legújabb üdülőjéhez.

— Ez a telekhatár! — fordul Keszthely irányába Rácz Gyula, a vszbt titkára és az út jobb oldalán álló Balatonmária-fürdő végét

jelző táblára mutat. A falu felől a Nagyatádi Konzervgyár és a B. m. Magas és Mélyépítő Vállalat üdülői a szomszédok. Délen a vasút vonala és vele szemben a Balaton zárja ezt a közel hét hold területet. Az épületcsoport a telek középpontján a jegenye és fenyőliget szegélyre épült. Megközelítése kedvező. Az üdülő és a vasútállomás között másfél kilométer a távolság és átszállás nélkül érkezhet Pécsről a beutalt. Gépjárművel érkeznek el sem tévedhetnek, mert a régi 7-es műút — mint kés a zsemle — vágja ketté az üdülő területét.

A központi épület homlokzatán a felirat „Somogy megyei Tanács V. B. gyermeküdülője” az üdülő múltjára, az udvaron felhalmozott építőanyag, a betonkeverő-gépek zúgása, a kőművesek, ácsok, lakatosok munkája a jövő feladataira utal.

A két épület felújítását egyidőben végezzük — tájékoztat bennünket Bozsovícs János, a kőművesek brigádvezetője. Itt a központi C épületben a válaszfalak és nyílászárószerkezetek beépítését végezzük, a másik, vagyis a D épületben a padlózatot betonozzuk.

— Sok még a tennivaló — kapcsolódik a beszélgetésbe Zámbo József és kezében a tervrajzzal bejárnak az épületeket. A C épületben tizenhét kétágyas szoba épül, ebből négyezer kettő egybenyíló előtérrel. Ez adja a lehetőséget a gyermekes családok üdültetésére. A D épületben tizenhárom kétágyas és három háromágyas szoba lesz. A balatonfüredi üdülőhöz hasonlóan, minden szobába szerelnék mosdót, de csak a C épület készül hideg- és melegvíz szolgáltatással.

— Már intézkedtünk a berendezési tárgyak beszerzésére is — folytatja a megkezdett gondolatot Rácz Gyula.

— Minden szobát ágyneműtartós heverőkkel, dohányzóasztal, székek, függönyök és szőnyegekkel rendezünk be. Ugyan ilyen berendezési tárgyak lesznek a D épület mögötti öt darab négyszemélyes faházban is, amelyek Turi László és Izsó László vezetésével épülnek. A B épületben van a konyha és a 150 személyes étterem. Itt csak kisebb mértékű felújítást kell végezni. Az A épületből 200 fő befo-

gadására alkalmas kultúrterem készül és itt helyezük el a strandbüfét. Építünk kell a műút fölé még egy felüljárót is, hogy beutaltjaink, de főleg a gyerekek balesetveszély nélkül közlekedhessenek az épületekből a Balatonig.

A hatalmas „Szőke Madonna”, ahogy a rómaiak nevezték a Balatont, csendesen fodrozza hullámain. A túlpárti csúcson, velünk szemben, Szigliget romjai láthatók, tőle balra Badacsony zárja a látóhatárt.

— Június 28-án megtörjük a csendet — folytatja a félbeszakadt beszélgetést Rácz Gyula —, mert ezen a napon avatjuk az üdülőt. Ugy tervezzük, hogy június 28-tól szeptember 1-ig hat turnusban, tíznapos beutalással már ebben az évben 428 dolgozónk, illetve családjá töltheti szabadsága egy részét a magyar „tenger” déli partján.

A néhány napos sátorozók igényét is figyelembe vettük, és több száz fő egyidejű sátorozására alkalmas hely kijelölésével — az A épület melletti területen — lehetőséget kap minden vállalati dolgozó a vállalati igazolvány felmutatása és minimális térítési díj befizetése ellenében a sátorozásra. Ez alkalmas lesz a szocialista brigádok és családjaik hétvégi kirándulására is.

— A fenyő és jegenye ligetben sétaút készül pihenő padokkal, de a beutaltak gyermekeire is gondoltunk, mert itt állítjuk fel a lengő kuglót, a csúszdát, mászókat és egyéb játékokat. A szórakozási lehetőségek bővítésére Balatonfüredről lehozunk négy csónakot. Tervünkben még egy vízre épülő napozó is szerepel, de az üdülő nyitására meg kell oldanunk a terület bekerítését, parkosítását is. A munkálatok áprilisban indultak. A Volga brigád volt az első társadalmi munkát végző csoport. Azóta minden szombat és vasárnapon az önkéntes társadalmi munkások népes csoportja végez itt munkát, vállalatunk minden üzeméből.

Balatonmária-fürdőn a közös összefogás új gyümölcse érik. Vállalatunk kollektívája most alapozza azt az üdülő-komplexumot, amely talán már a közeljövőben lehetőséget ad minden dolgozónknak balatonmenti üdülésre.

Geisz Ferenc

## Az szb tárgyalta

Vállalatunk szakszervezeti bizottsága a közelmúltban tárgyalta a szakszervezeti könyvtár tevékenységét. A könyvtár a munkásszálló épületében üzemel és 13717 darab könyvvel rendelkezik. A könyvek 38,8 százaléka ismeretterjesztő szakkönyv, a kézikönyvtár pedig meghaladja a 600 kötetet. Mellette 49 féle újság és folyóirat áll az olvasók rendelkezésére.

A báziskönyvtár mellett megkezdődött a letétek kiépítése az üzemekben. A jövőben letéteket létesítenek a Kutató-mélyfúró üzem szilvászadi telephelyén, valamint az orfűi, mohácsi és balatonmáriai üdülőkben.

A vetélkedőkhöz, a szocialista brigádok tájékoztatására, különböző ajánló jegyzékek összeállításával segíti a könyvtár a brigádok tagjait az irodalomban való eligazodásban.

Az 1975-ös évben 923 rendszeres olvasója volt a könyvtárnak, 4429 látogatás alatt több mint 20 ezer művet kölcsönöztek ki.

## Adóbevallás a garázsokról

A 14/1974. PM sz. rendelet szerint házadó-bevallást kell tennie mindenkinek, aki épületet birtokol, így az erdősáv Ércbányász garázsszövetkezet garázstulajdonosai is egyéni adóbevallásra kötelezettek.

Az INKÖZ minden garázstulajdonosnak megkül-

di az adóbevallási ívet, az adás-vételi szerződés egy példányát, valamint a szövetkezet tájékoztatóját.

Az adóbevallás határideje június 15. Bővebb felvilágosítást a Pécs Megyei Városi Tanács III. kerületi hivatal pénzügyi osztálya ad.

## Munkásarcok

## DANKA IMRÉNÉ

A Szolgáltató üzemhez érkező minden új dolgozónak az első útja többek között a munkasellátási irodába vezet, ahol megkapja a munkaruha átvételére jogosító kiadójegyet. Sok más munkája mellett üzemünknel Danka Imréné végzi ezt, aki 1971-ben mint nő elsőként került munkasellátási előadó munkakörbe.

— Milyen az Ő élete, — milyen a Te életed?

— 1935-ben Budapesten születtem, édesapám foglalkozása pincér, édesanyám varrónő. Szüleim házasságából rajtam kívül még egy leánytestvérem született. Hároméves koromig Budapesten éltünk, majd Sopronba költöztünk. Ötéves voltam, amikor Szombathelyre kerültünk, ahol az általános iskolát és a gimnáziumot végeztem. Érettségi után férjhez mentem és a szombathelyi Honvéd kórházban, mint varrónő helyezkedtem el.

— Van-e valami rokoni kapcsolatod Danka Imrénével, a híres labdarúgóval?

— Persze, hiszen a férjem. A IV. sz. bányáüzem körlettechnológusa. Élettünket mindig a labdarúgó-csapatok kiesése, vagy bentmaradása határozta meg. Ezért vándoroltunk városról városra, csapattól csapatig, míg Pécssett telepedtünk le, ahol férjem a Pécsi Dózsa játékosja lett. 1955-ben lányunk, 1959-ben pedig fiúnk született. Lányom egészségügyi szakközépiskolában érettségizett, jelenleg a POTE stomatológiai klinikán asszisztensként dolgozik. Fiam most érettségizik a Keszthelyi Vendéglátóipari Szakközépiskolában.

— Mikor kerültél üzemünkhöz?

— 1963. december 20-án. Először a főműhelybe, mint adminisztrátor dolgoztam, majd 1967-ben bérelszámolói munkakörbe kerültem és 1971 óta pedig munkasellátási előadóként dolgozom.

— Szeretném, ha beszélne a szakszervezetben végzett munkádról is.

— A Szolgáltató üzemhez való munkabábelésem után egy évvel bevontak a szakszervezeti munkába. Ekkor még csak bizalmi szerepet töltöttem be. A II. műhelybizottság megalakulásakor én lettem a gazdasági felelős. 1968-ban koaptáltak az üzemi szakszervezeti bizottságba, mint gazdasági felelős, jelenleg is ez a megbízatásom.

Kopogtatnak, új felvétel érkezett. Aliz már nem beszélgető partner, újra a Szolgáltató üzem munkasellátási előadója — a Szolgáltató üzem kétszeres Kiváló dolgozója.

Link Ferencné



Jó felkészültségről tett tanúbizonyságot az idei évben a marxista középiskola anyagából vizsgázott 37 Ércdúsító üzemi hallgató. Keller Gábor felvétele

A központ első kiváló brigádja, a Bánki Donát brigád

# Munkájuk szorosan kapcsolódik a vállalat, a népgazdaság igényeihez

A központ gépészeti osztályán villamos és gépész szakemberek dolgoznak. Munkájuk során nagy lehetőségük van az új műszaki megoldások bevezetésére. Nincs a vállalatunknak olyan területe, ahol ne éreznék a Bánki Donát brigád munkáját, így például a bányákban. Ahhoz, hogy a bányász dolgozni tudjon szüksége van jó gépekre, folyamatos energiaellátásra, jó levegőre, hírközlésre stb.

A gépészeti osztály minden dolgozója tagja a Bánki Donát szocialista brigádnak. Nyolc év alatt jelentős eredményeket értek el az energiagazdálkodás terén. Kétszer voltak másodikként helyezettek a dél-dunántúli körzetben. Társadalmi munkájukért a napokban másodszor kapták meg a Városi Tanács Aranydiplomáját. Számos vetélkedőn láthattuk őket. Legjelentősebbek voltak ezek közül a vállalati felzárkózási és a tévében is látott Játék az életért országos munkavédelmi vetélkedők, ahol a győztes MÉV csapatban 2 brigádtag is volt.

A brigád 1975. évi tevékenysége szorosan kapcsolódik a népgazdaság és a vállalat igényeihez. Kiemelkedően végezték munkájukat, elnyerték a Vállalat kiváló brigádja kitüntetését.

A brigádtagoktól kérdezzem, hogy milyen feladatokat tűztek maguk elé a következő években?

**GEBHARDT FERENC:** — A jövő feladatai még nagyobb követelményeket állít a brigád elé. Vállalatunk ötéves tervének teljesítéséhez a gépészeti és a villamosági területen is jelentős a tennivaló. Ez az V. sz. bányászati beruházásoknál az üzemi tapasztalatok felhasználását, felkészülést az új, korsze-

rű gépek, technológiák alkalmazására — jelen pillanatban a szállítógépek — szakirodalom állandó tanulmányozását és annak kollektív megbeszélését, alkalmazását jelenti.

**ZELENIK ISTVÁN:** — Kiemelten foglalkozunk az energiatakarékossággal, ez kettős feladatot jelent: elméleti felkészülést, aminek érdekében hárman járnak közülünk felsőfokú energetikus tanfolyamra. A gyakorlati része pedig, hogy minél gazdaságosabb legyen az energiafelhasználás, hatékonyabb gépeket alkalmazunk, kedvező energiafordozókat használunk fel.

**TÖLLÖSI PÁL:** — Támogatjuk a jövőben is az újításokat. A szakvéleményezéseken kívül lehetőséget teremtünk egy-egy jó és gazdaságos újítás minél szélesebb körben való alkalmazására. Szocialista szerződést kötöttünk a II. számú sebészeti klinikával és ebben a gyakorló orvosok által külföldön látott gyógyászati segédeszközöket társadalmi munkában megtervezünk, gyártásukat elősegítjük.

**KOLLAR MÁRTON** brigádvezető: — Megnövekedett feladatainkat évek óta változatlan létszámmal végesszük az osztályon. Ismerjük egymás munkáját

és szabadság, vagy betegség esetén helyettesítjük egymást. Nemcsak a munkában segítjük brigádtársainkat, hanem szabad időnkben gyakran kirándulunk az ország különböző tájaira.

A Bánki Donát szocialista brigád tagjai nagy szakmai tudással és lelkesedéssel végzik feladataikat. Szeretik szakmájukat, széles politikai látókörrrel rendelkeznek, tetteikkel a szocialista embert példázák.

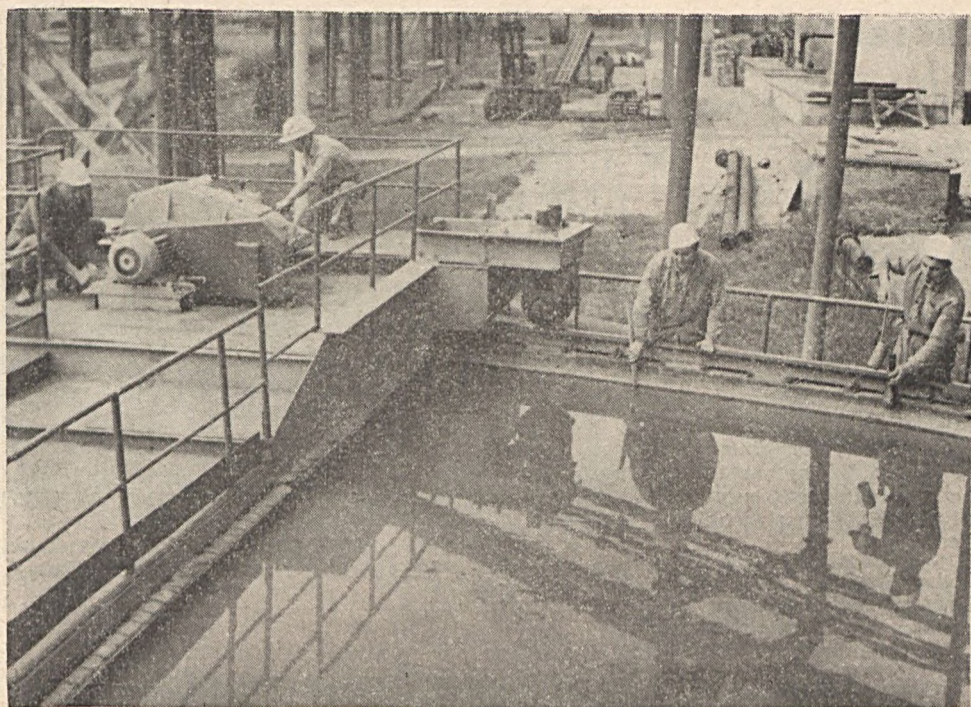
H-né

A mozgalom fejlesztése ma a legfontosabb

## Újításokkal a takarékoságért

— Az újítómozgalomban levő lehetőség a műszaki fejlesztés kimeríthetetlen forrását adja. Az újítómozgalom előbbreviteléhez újítók és újítások kellenek — mondja Kafka Dezső, az ÉDÜ újítási megbízottja, akivel az elmúlt évi újítások eredményességéről beszélgetek.

— E mozgalom jelentősége és szerepe ma ugyan olyan fontos, mint évekkel ezelőtt. Társadalmi, gazdasági életünkben bekövetkezett fejlődést az újítómozgalomnak is tükröznie kell. Ugy érzem, hogy üzemünk újítói ezt magukévé is teszik. Bizonyítja ezt az 1975-ös év 2 719 700 forintos gazdasági eredménye. Az újítóknak 100 ezer



A Vállalat kiváló brigádja címet elnyert ÉDÜ Egyetértés szocialista brigádjának négy tagja: Hadobás Ferenc, Heller József, Molitor Ferenc és Aradi Ferenc a zagysűrítő dornál keverőszerelést, szint- és fajsúlymérést végeznek. Keller Gábor felvétele

Minden tett mögött összhang

## Az Egyetértés kiváló eredménye

Igen nehéz összefoglalni az ÉDÜ Egyetértés — a Vállalat kiváló — brigádja éves tevékenységét. A 23 fős, váltóműszakos, technológiai brigád összetartása már magában is szép eredmény. Nemcsak pusztán az Egyetértés, hanem a mindennapi munkában, egyéb vállalt tevékenységben, a szó legnemesebb értelmében tettek, összhangon alapul.

Az üzem az őrési tonnatervét december 20-ra befejezte. Ezzel a brigád — gazdasági vállalkásként — a legtöbbet tette az üzem asztalára. A brigádnapló is híven tükrözi tevékenységüket. A több évre alkalmas napló egy év munkájának rögzítésével van tele, s minden sora mögött igazolt tartalom van. Ilyen eredményt csak úgy lehet felmutatni, ha mindenki pontosan végrehajtja a személyre szóló feladatát. Minden tett mögött összhang rejtezik, ami mintegy ösztönző erő — segíti a brigád munkáját. A hat beadott újítás a számszerűség mellett gazdasági eredményességével is a legjobbak közé emeli a brigádot.

Sokat tettek a kulturáltabb munkaterület, a környezet kialakításáért, a zagytéren például 750 darab facsemetét ültettek el. Jelentős tevékenységük van a gépi berendezések korrózióvédelmében is. A Bánki Donát úti iskola patronálásánál és még sok apróbb tevékenységben végzett 560 társadalmi óra a fáradhatatlanság jeleit mutatják.

— Persze mindezek mel-

lett tanulni, művelődni és kicsit szórakozni is kell — mondja Pécsi János, a brigád legidősebb, de még ma is fiatalos mozgású tagja.

— A vetélkedőnek se szeri se száma — folytatja — általában elsőtől negyedik helyezéig eljutunk, s így a legjobbak között vagyunk. Még „lőni” is tudunk. Többen vannak közöttünk, akiket ki sem lehetne zavarni az „iskolapadból”. Napirenden vannak a politikai, szak-szervezeti oktatások.

— A munkásakadémia előadásait nélkülünk talán meg sem tartják — szól közbe Hadobás Ferenc brigádvezető.

Nagy Géza üzemrészes vezető egy kis visszatekintést tesz az elmúlt évre.

— Elképzeléseik mind valósággá váltak. Igazolják ezt több üzem- és üzemegységvezetői dicséret, amiket év közben kaptak az időszakos gazdasági és együttműködési szerződésben rögzített és abban tükröződő szocialista embertípus által a kölcsönös segítségnyújtásban kiemelt tevékenységükért. A kölcsönös segítség nem korlátozódott az üzem belüli csak gazdasági munkákra. Sor került üzem kívüli, szinte tömeges családi, közös rendezvényekre is.

A brigád tevékenységét egésszerű verseny élleti, serkenti. Biztosak vagyunk benne, hogy a jövőben még többet tesznek a szocialista embertípus kialakításáért, magasabb eredmények eléréséért.

Basa Béla

— Újítóink közül többen már szinte törzsgárdagagnak számítanak. Gyakoriak az olyan újítók, akiknek évente 3-4 jelentős gazdasági eredményt hozó, elfogadott újítása is van. Ezek közül feltétlenül meg kell említeni Böngyik Pétert, Kréd-

B. B.

## Mag-készítők

E rövid cím, egy olyan munkaterületre utal, melyről kevesen tudják, hogy öntődéhez tartozik. Az öntőcsarnok egyik oldaltermében dolgoznak. Ok készítik azokat a magokat, melyek az öntvények furatát, bonyolult belső üregeit adják meg. Öten vannak, valamennyien nők.

Ketten elektromos fűtésű kemencékben — ahol 150-200 fok hőség uralkodik — sütik forró vasszekrényekben a hémagokat. Különleges homok az alapanyag. Mozdulataik gyorsak, pontosak, hiszen nem ma kezdtek a szakmát. Szatykó Józsefné 23 éve dolgozik ebben a beosztásban. Az öntőde megalakulásától kezdve vállalatunknál dolgozik.

A másik három asszony munkája más jellegű. Ok falmintába készítik a magokat. A homok minősége is eltérő, és külön receptúra alapján, három összetevőből állítják elő. Egy homokkeverő berendezés biztosítja számukra az egyenletes minőségű, szárított homokot, melyet egy kis géppel kevernek össze a másik két alkotóval, a grafit porral és vízzel. Utána vödörrel hordják a munkaasztalhoz, ami komoly fizikai munkát igényel. A kellően előkészített magot szénasavas befúvással szilárdítják meg. Egy műszak alatt a mag nagyságától függően körülbelül 10 és 400 között mozog a darabszám.

Ez az erős fizikai munka idezte elő, hogy a tavalyi évben nagy volt a fluktuáció. Dióhéjban ez a magkészítés, melyről sokan nem is tudják, hogy mennyire fontos munka, hiszen nélkülük nem lehetne öntvényeket gyártani.

KOVÁTS ARPÁD

## Segít a technika

### A fúrókocsik alkalmazásának tapasztalatai

1972-ben új technikát alkalmazott a IV. sz. bányászati üzem, egy SZBKNSZ-2 típusú szovjet fúrókocsit szereztek be, elsősorban kísérleti célokra. Üzemszerű alkalmazását 1973-ban kezdték meg, melynek során az üzemben kihajtott ösztönzést mintegy hét százalékat fúrókocsival végezték.

A második fúrókocsi, egy finn gyártmányú Minirondó, 1974-ben érkezett. A szovjet fúrókocsival szerzett előtapasztalatok alapján, ennek kezelésével a külszínen ismerkedtek meg a 21-es csapat dolgozóival, hogy azt a bányában már alkalmazni tudták. A XI. pártkongresszus vágat több mint felét már ezzel hajtották ki. A két fúrókocsi alkalmazásával az üzem ösztönzathajtás aránya már 35,7 százalékra nőtt.

1975-ben még egy Minirondót és egy SZBKNSZ-2 fúrókocsit állítottak munkába. Az eddig szerzett gyakorlati tapasztala-

tok azt igazolják, hogy e nagyteljesítményű fúrókocsik maximális kihasználtság esetén magas teljesítmények elérését teszik lehetővé. Az eddigi legjobb teljesítmény 53,2 cm/műszaknak felel meg. Ez szintes vágatnál figyelemre méltó, ami a maximális kihasználtság feltételeinek biztosításával a jövőben sem elérhetetlen. A fúrókocsik folyamatos alkalmazását időnként alkatrész-problémák akadályozták. Ennek ellenére alkalmazásba vételük óta az elért átlag 31,88 cm/műszak volt. Gépészeti részlegünk munkáját dicséri, hogy az első Minirondót az első nagyjavítás alkalmával ön-járóvá alakították.

Mindent egybevetve, a fúrókocsik maximális kihasználása a fizikai munka lényeges könnyítése mellett teljesítménynövekedést eredményez, és a dolgozók mentesülnek a vibráció okozta ártalmaktól.

Györkös József

forintot fizettek ki. 1975. január 1-től — az új törvény életbelépése után — 54 százalékkal több újítást adtak be dolgozóink. A beadott 94 újításból hatvanegyet fogadtak el. Fel-tűnően kiemelkedik a bal-estvédelemmel kapcsolatos 33 újítás. Ebből következik az a tény, hogy a munkavédelmi öröknek nemcsak nevük van, hanem ők is újítanak.

— Hogyan lehet a beadott újítások elbírálási idejét rövidíteni?

— A gyorsabb és rugalmasabb ügyintézését kidolgozva, már 48 órán belül továbbítjuk a központnak a beadott újításokat. A jóváhagyott újítás a viz-szaérkezés után azonnal bevezetésre kerül. Itt ki kell emelni az üzemi elbírálók jó hozzáállását, akik tudva azt, hogy ha egy újítás minél előbb bevezetésre kerül, annál hamarabb hoz hasznot az üzemnek, a népgazdaságnak. Sikerült az évről évre való áthúzódosok arányát is 35 százalékkal csökkenteni, ami szintén a gyors bevezetést tükrözi.

— Milyen formában ismertették meg a dolgozókkal az új törvényeket?

— A szocialista brigádvezető-képzés tananyagában is. Nagyon jó fórumon ismertettük a dolgozók előtt részleteiben is az újítás fogalmát, az elgondolástól a teljes bevezetésig és a díjazásig. A kellő tájékoztatás megmutatkozott az eredményeken, az újítások értékén, színvonalán. Nagyon pozitív eredmény — bár ez üzemünkönél nem új tünet —, hogy az újítók és az elbírálók kapcsolata jó. A nagy ritkán előforduló reklamációk esetében nem elhúzódó levelezéssel, hanem személyes megbeszélés alapján tisztázódik a vitatott téma.

— Vannak-e rendszeres újítók?

## Ellesett pillanatok... Beugrunk holnap is...

Beugrunk a Mecsekbe! Nekünk, uránvárosiaknak ez nem azt jelenti, hogy minden esetben vásárlási szándékkal megyünk be. Körülnéz, böngészget az ember, találkozik minden-kivel, akivel akar és akivel nem!

Az áruház előtti tér Uránváros korzója. És az áruház egy kicsit a korzó folytatása.

Ahogy belépünk, már roppant kellemes az első benyomás, illatszer, szappan, parfüm illata csapja meg a meleggél együtt az ember orrát. Mert meleg az van! A szellőztetés sajnos a tervezésnél kimaradt. Igaz, hogy a ruhatár ezt a célt szolgálná, de mindenki rohan, ezért nem veszi igénybe a ruhatárt és izzad! Hiába, „vásárolni” még nem tudunk kényelmesen, ráérősen!

Az impozáns feljárón egy csinos anyuka ráncigál — teljes sikertelenséggel — egy hároméves derivist. „A játékosztályra akajok menni!” — ordítja kitarotán. Az anyuka megadja magát, és visszafordul a gyerekekkel. Két csinos bakfis pedig a fehérműk között válogat vihogva.

A második emeleti lépcsőfeljárónál fiatal pár egyezkedik. Bordűrös függönyt vegyünk, mondja a gyerekeknek is beillő fiatalasszony. Nagyon fiatal házasok lehetnek, mert a férj így válaszol: Csak olyant veszünk, ami Neked tetszik!

De nem mindenhol ilyen egyetértésben történik a vásárlás. Egy Mama és egyben anyós, egy bizonyos szőnyegre akarja rábeszélni a fiatalokat. Az eladók izadva, ajkukra fagyott mosollyal emelik a súlyos perszákat. A fiatalok fanyalognak, nem ilyen képzelték! Hajaj! De a pénz a Mamánál van, és ő fizet! Sajnálom őket, mert legalább húsz évig egy ronda szőnyeget porszívóhatnak!

A műszaki osztályon mindig sok a vásárló. Rádió szól, tévét próbálnak ki, magnó bömböl. És itt van ezer apró cikk! Ott élmény báméskodni! Nagyon szép, izléses és nem drága, ötleteket lehet innen gyűjteni.

A bútorosztályon halk zene szól. Süppedő szőnyegeken sétálva latolgat egy házaspár. Nekik tetsző garnitúra van-e még? És elfér-e a garzonban? Hiába, a bútortervezők is nagy lakásról álmodnak! A méretek és árak erről tanúskodnak.

Csomagokkal tele, mérge-sen baktat le egy házaspár. — Nem is akartunk semmit venni, és mennyit költöttünk! — zsörtölődik a férj. Mert a pénz miatt, mindig a férjek hóbölgnek. — De valamit még nem kaptunk, tudod, azt mondták holnap nézzünk be! — mondja a feleség. Tehát beugrunk holnap is...

Oláh Istvánné



A munkásakadémia előadássorozatában, Munkahelyi légkör címmel Lábán János, a II. sz. bányauzem vezetője tartott előadást. Keller Gábor felvétele

## Szerkesztőség postájából

KEDVES LEVÉLÍRÓNK!

Egyetértünk a levélben felvetett gondolattal, ezért közöljük. Közöljük annak ellenére, hogy Ön elfelejtette megnevezni az üzemet, ahol az eset történt, és levélét aláírni. Bizunk abban — ezen apróságok ellenére —, hogy a gondok megoldásában illetékesek is olvassák lapunkat és megértik tennivalóikat.

\*

A külvilágtól majdnem teljesen elzárt üzemben a telefon az egyetlen köldökzsinór, amely a várossal — sürgős és indokolt esetben — összeköti az embert. De sajnos, ilyenkor se mindig!

K., műszaki dolgozónak megvolt az alapos indoka! De, hogy jelenléte-

vel ne zavarja az illetékes közismert nyugalmát, a portára ment. Elvileg ide is le lehet kapcsolni a városi telefon vonalát. (Itt ugyanúgy megvan a beszelgetés pontos dokumentálásának a lehetősége is.) Tehát innen kérte a kapcsolást:

— Tisztelettel kérem, szíveskedjék a városi telefont a portára kapcsolni.

— Kinek kell, és miért?

— Nem lehetne ezt név és különösebb indoklás nélkül megkapni?

Válasz helyett egy kattanás és néma maradt a városi vonal is!

Kedves Kartársnó! Tudom, hogy a kapcsolat nehézségei miatt nincs is hozzá mindig ereje. De, lelkiismeretfurdalása sincs? Ez kár!!!

## CSALÁDIAS LÉGKÖRBE

A Ságvári Endre Művelődési Ház klubtermében május 7-én délután 18 óra körül a II. sz. bányauzem bányamérési szocialista brigádjának tagjai gyűltek össze, hogy családias légkörben megtartsák első klubestjüket, amely azt bizonyította, hogy a brigád tagjai nemcsak a bányaméréshez értenek, hanem ennél sokkal többhez. Képeket, rajzokat, kézzel készített tárgyakat, amelyek a brigád életéről és tevékenységéről szólnak, elmutatták a vendégeknek. A klubest első részében Déri János mutatta be diaképeit Spanyolországról. Közvetlen, élményszerű előadásmódja révén egy egészen új Spanyolországot ismerhettünk meg. A továbbiakban szerény személyem (feleségi minőségben) egyik ámulatból a másikba esett. Gondolom, vendégtársaim is hasonlóan érezték magukat a pergő ritmusú, jól szervezett műsor alatt, amit még egy forgatókönyvíró is megirgylhetett volna. Mert ritkaság, hogy egy bányamérő szabályos, versbe szedett, humorral fűszerezett köszöntőt mondjon minden munkatársának.

Vagy, hogy novellisztikus stílusban néhány perc alatt élénk varázsolja a csoport mindennapjainak egy-egy felejthetetlen mozzanatát. Vagy, hogy sokatmondó árnyaltsággal adjon elő egy húsz évvel ezelőtti és most is aktuális, groteszk írást. Még a zsákmacska is rendhagyó volt: azé a szákmány, aki a kétsoros epigramma sorai mögött elsőnek véli felismerni a sorok „ihletőjét”.

S ami a legjobban megkapott, az az emberi magatartás a szó legtisztább értelmében vett „emberi hang”, amely az egész estét áthatotta.

Az akciók és reagálások villámgyors váltásai, a szellemes kritika és önkritika spontán megnyilvánulásai, mind azt bizonyítják, hogy ennek a közönségnek egyetlen tagja sem fogja megismerni a ma oly gyakori és divatos lelkibetegséget, amit úgy hívnak: elidegenedés.

Kukai Andrásné



A Ságvári Endre Művelődési Ház vendége volt az Izraeli Kommunista Párt által hazánkba küldött három palesztinai diák, akik az arab világ helyzetéről tájékoztatták a résztvevőket. Képünkön: Mohamad Allouh (középen) és Sale Helo (jobb oldalt). Keller Gábor felvétele

## A Mecseki Bányászból...

# „BEÍRTAD, HOGY GLÜCK AUF?”

Az iroda mosdójában prüszköl, miközben szabadkozik, hogy nem volt ideje rendbe tenni magát, mivel társadalmi munkán voltak és éppen az előbb érkeztek meg a faültetésből.

— Már a második fordulót hozta a lap, mikor az egyik fiam felfedezte a szógyűjtő pályázatot. Mondd apa — szolt rá —, te nem ismersz régi bányászszavakat, hiszen te is vasasi gráner vagy. Ak-

kor néztem meg csak tüzetesebben az Ércbányászt. Ugyanis a lapot rendszere- sen elolvastam, és még a mai napig sem értem, hogyan siklott át a szemem az első híradáson. No, szóval megígértem a srácoknak, hogy mire visszajö- nek az ABC-ből, legalább százat felírok. Nézze, őszintén bevallom: belenevetek a szemembe! Már, hogy a csudába ne, mikor a második fordulóban harminc- egynéhány szóval vezették a mezőnyt. Mitagadás, bepörögtem. Így aztán, mire visszaérkeztek a boltból, éppen a 176. szót írtam a kockáspapírra. Hát ez volt a vesztem. Követelték: azonnal küldjem be...

Török István vastag törülközővel végig dörzsöli magát, s mint hajdan a bányából történt kiszállást követő fürdő után cigaret- tára gyűjt.

— Tudja, kicsit tartot- tunk e pályázat meghirde- tésének eredményességétől. Féltünk, hogy csak a nyugdíjasok kapnak a szón, de hát végül is jó, hogy nem így történt... — Mitagadás, először jó- magam is tőlük tartottam, aztán rájöttem, legjobb versenytársaim a kollégák közül kerülnek ki. Nem is tévedtem. Nézze, mikor mi tanultuk a szakmát, ezek a szavak még mind éltek. Aztán a technikum- ban és az egyetemen ugyancsak találkoztunk ve- lük immár szakirodalmi anyagként. Az egyik pályá- zó, akinek levélrészletét közölték, nagyon is helye- sen fogalmazta meg: való- ban sokat tettünk azért, hogy a fiatalabb generá- ciónak megmutassuk a magyar szakkifejezéseket is. Azért

mondom, hogy is, mert a munkahelyen nagyjából még a régi, hagyományos kifejezéseket ismerhették meg.

— Az első nekibuzdulást elmondtam, de úgy gondolom, a neheze csak ezután következett...

— Másnap itt az irodá- ban megkértem a géprö- nőt, hogy gépelje le a sza- vakat. Nos, amit két em- ber tud, azt hamarosan többen is megismerik. Nem telt el néhány nap és kol- légák piszkálni kezdtek. Jóindulatúan. Mondták a szavakat, ami eszükbe ju- tott. Mit tehettem? Irtam, jegyeztem úton útfélen. Nézze, itt a noteszom, par- don, jegyzetfüzetem. Több mint százat a bányában írtam fel. De apám, aki szintén bányász volt, ő sem hagyott nyugodtan. Amikor pedig a lista élé- re kerültünk, végképpen nem volt nyugodásom. Ek- kor kérdezte az egyik munkatársam: te azt már beírtad, hogy glück auf? Bizony kifelejtettem. De voltak furcsább dolgok is. A lőfejtő borsisakon például kereken két hétig törtöm a fejemet, mire rá- jöttem, hogy kaplinak hí- váták, de ugyancsak hetek múltak el, mire eszembe jutott a vezérléc német ne- ve is, vagyis leidung.

— Ekkor határoztam el, hogy rendszert vizsgálok a kutatásba. Leültem az asz- talhoz és gondolatban el- indultam sihtre. És szépen lépésről lépésre, munkafolyamat- ról munkafolyamat- ra végig mentem apáink szótára szerint. De ezen módszer és a brigád segít- ségét kívül nagyon sokat segítettek azok a tágabb területet átfogó közlések, amelyek a két lapban meg- jelentek. Merthát nemcsak az Ércbányászt olvastam rendszeresen, hanem vele párhuzamosan a Mecseki Bányászt is. Hiszen Vasas- on tanultam a szakmát, majd Komlóra kerülve dol- goztam Kossuthon és Bé- tán is. S mikor a pályázók között felismertem régi munkatársaimat már nem volt maradásom, no és sem a család, sem a bri- gád nem hagyott. És azon- túl, hogy örültem a kezde- ményezésnek, hiszen bele- gondolva: talán 24 órában gyűjtjük az egyre inkább feledésbe merülő szavakat. Piszkált a versenyláz is. Többet beküldeni, mint az ismerősök, hiszen nagyobb részüket személyesen is ismerem, sőt egyikük taní- tómasterem volt. Nézze, most, hogy lezárult a pá- lyázat, eszembe jutottak olyan régi szokások is, amelyekre a pályázat nél- kül talán többé soha nem gondoltam volna. Tudja, úgy érzem, jó ha az em- ber rádöbben: ha valamit megtanult, az nem volt hiábavaló. Nos, így vagyok ezekkel az emlékekkel is. Gondolom, nem vagyok egyedül.

Kapuvári László

**A KISZ IX. kongresszusának jelszava:  
forradalmi feladatunk és történelmi felelősségünk  
a fejlett szocialista társadalom felépítése!**

# Tanácskoztak hazánk ifjú kommunistái

**Hat kérdés kongresszusi küldötteinkhez**

A KISZ IX. kongresszusán vállalatunk fiataljait Deák László IV. sz. bányaiüzem, Gulyás József II. sz. bányaiüzem vájárjai képviselték. Velük beszélgettünk a kongresszus munkájáról és élményeiről.

— Milyen érzés volt számotokra, hogy kongresszusi küldöttek lehettetek?

DEÁK LÁSZLÓ: — Megtisztelő feladatot jelentett számomra, hogy részt vehettem a kongresszuson. Felszólalásra is készültem, hogy számot adjak vállalatunk fiataljainak eredményeiről és gondjairól.

GULYÁS JÓZSEF: — Meglepett, hogy küldötteknek választottak, de a meglepetésen túl az öröm is igen nagy volt. Először vettem részt országos kongresszuson.

— Melyek voltak azok a területek, amelyekkel kiemelten foglalkozott a kongresszus?

DEÁK LÁSZLÓ: — Egyik legfontosabb terület a gazdasági építómunka volt. Ezen belül az ötödik ötéves terv időszakában a hatékonyság növelése, az ésszerű gazdálkodás, a munkafegyelm erősítése. Kiemelték a KISZ-tagok példamutatását, valamint az egyéni és kollektív versenyformák jelentőségét is. Ugy érzem, hogy nálunk ezen a területen jelentős eredményeink vannak. Ez érvben az országban az elsők között hirdettük meg a kongresszusunk részére a munkaversenyt, melynek első szakaszát sikerrel zártuk.

GULYÁS JÓZSEF: — Nagy hangsúlyt kapott a kongresszuson a tömegsport továbbfejlesztése. Már az általános iskolákban kell elkezdni az alapozást és a sport szeretetére való nevelést. Majd az ifjúsági szervezetekben ezt tovább kell folytatni az Edzett ifjúság mozgalmon belül. A meglévő sportlétesítmények jobb kihasználásával és újak építésével kell elősegíteni a fiatalok sportolási lehetőségeit. Kádár és Maróti elvtársak is foglalkoztak ezzel a kérdéssel. Ők mondták, hogy a fejlett szocialista társadalom felépítése megnövekedett feladatokat támaszt az egész társadalom és ezen belül az ifjúság elé. Ebben emeltek ki a sport jelentőségét is.

— Melyik szekció munkájában vettetek részt?

DEÁK LÁSZLÓ: — A kongresszusi elnökségnek és az ifjúmunkás szekciónak is tagja voltam. A szekció ülésén a baranyai küldöttek közül én kaptam szót. Hozzászólásomban a gazdasági építómunka KISZ-es feladataival foglalkoztam, hangsúlyoztam, hogy ránk, ifjúmunkásokra nagy feladat hárul. Szóltam vállalatunk fiataljainak munkájáról, az ifjúsági brigádmozga-

lomról, és a szakmai képzés fontosságáról.

GULYÁS JÓZSEF: — Az ifjúmunkás szekcióba kerültem, melyben körülbelül négyszázan vettünk részt az ország különböző területeiről. Mivel mindketten szót nem kaphatunk, én a szünetekben igyekeztem több megye küldöttével megismerkedni és hasznos vitákat folytatni.

— Milyen volt a kongresszus hangulata?

DEÁK LÁSZLÓ: — A kongresszusi program igen sűrített volt, de senkin sem lehetett fáradtságot látni. A Központi Bizottság beszámolója őszintén és valóban értékelte a fiatalok munkáját. A hozzászólók is nyíltan, kritikusan mondták el véleményüket. A hozzászólások, a vitára kiadott határozatokat megerősítették, de hasznos javaslatokkal ki is bővítették. Ilyen volt például az én hozzászólásomnak egy része is: „a társadalmi termelés hatékonyságának erőteljes növekedéséből, a gazdasági feladatok tervezéséből és megoldásából a korábbiánál nagyobb részt vállalunk”, mely bekerült a határozati javaslatba.

GULYÁS JÓZSEF: — A kitűnő hangulatot a kongresszusi témákon kívül fokozták a különböző rendezvények. Nagyon büszkék voltunk, mikor az Alkotó ifjúság kiállításon vállalatunk fiataljainak munkáját is láthattuk. Remek volt a sportprogram, melyen valamennyien részt vettünk. Élmény volt még, hogy a kongresszus szü-

teiben nagy volt a vidámság, zene és táncos játékok fokozták a hangulatot.

— Milyen személyes élményeitek voltak a kongresszuson?

DEÁK LÁSZLÓ: — Mint elnökségi tag, nagy élményt jelentett számomra, hogy több külföldi delegáció vezetőjével beszélhettem. Francia, angol és dán küldöttekkel ismerkedtem meg. Beszéltem Balázs Árpád Erkel-díjas zeneszerzővel, aki csodálatos humorérzékkel terjesztette elő a száraz statisztikai adatokat a kongresszuson. Emlékezetes marad számomra Ránki Dezső zongoraművész, Gedó György ökölvívó és Csapó Géza kajakozó. De nem volt kisebb élmény a többi megyék küldötteivel való ismerkedés sem.

GULYÁS JÓZSEF: — Számomra élményt jelentett, hogy egy mongol küldöttel beszélhettem. Tolmács nélkül ugyan nehezen értettük meg egymást, de kéz és arcjátékkal pótoltuk a nyelvi nehézségeket. Találkoztam Hegedüs Csaba birkózóval, gratuláltam nagyszerű eredményéhez, az Európa-bajnoksághoz. Emlékezetes marad számomra a győzelem napja alkalmából a Körszínházban megrendezett ünnepség, valamint a Madách színházban látott előadás.

— Hogyan tudjátok hasznosítani a kongresszuson hallottakat?

DEÁK—GULYÁS: — Legfontosabbnak tartjuk azt, hogy beszámoljunk a kongresszus munkájáról, segítséget nyújtsunk a határozatok feldolgozásához, hűen visszaadjuk a kongresszus hangulatát vállalatunk fiataljainak.

H-né



A KISZ kongresszusi munkaversenyben végzett kiemelkedő eredményekről számolt be Tukora István, a vállalati KISZ-bizottság titkára a bizottság legutóbbi ülésén. Keller Gábor felvétele

**A kongresszus tiszteletére meghirdetett munkaverseny értékelése**

**a Kísérleti, kutatási és automatizálási üzemenél Vállalták - teljesítették**

Üzemünknel három KISZ-alapszervezet: a Rajk, László, a Löwy Sándor és a Mező Imre, öt ifjúsági szocialista brigád: az Eötvös Loránd, a Puskás Tivadar, a Technika 75, Gábor Dénes az az Aqua brigád vett részt a KISZ IX. kongresszusa tiszteletére meghirdetett versenyben.

Az eddigi eredmények alapján megállapítható, hogy valamennyi KISZ-alapszervezet és ifjúsági szocialista brigád igen jó munkát végzett, így a KISZ-vezetőségnek igen nehéz feladata volt a verseny értékelése. Hosszas vita után megállapították a sorrendet. A vezetőség véleménye szerint a legjobb munkát a Mező Imre KISZ-alapszervezet, az ifjúsági szocialista brigádok közül pedig az Aqua brigád végezte. Mellettük döntő érvként a kommunista műszak megszervezése és lebonyolítása hatott.

A győztesek munkáját a következőkkel lehet jellemezni. Mező Imre alapszervezet; az alapszervezet az év elején az Analitika, a Fizikai Közvetlen és a Technológia üzeme-

ség fiataljai alakították. KISZ-titkáruk Jurisics Lajos. A kongresszusi levél és a vállalati KISZ-vb akcióprogramja alapján színvonalas egyéni vállalat tettek. Az alapszervezet vezetője — a politikai munka mellett — legfontosabb feladatának a gazdasági munka segítségét tartja. Ennek szellemében ifjúsági brigádot alakítottak, amely a gazdasági munkájuk fő bázisa lett.

A lehető legnagyobb létszámmal neveztek az ifjúsági egyéni versenymozgalom valamelyik fajtájába. Részt vesznek az újító mozgalomban. Eddig öt beadott újítás kidolgozásában működtek közre. A KISZ IX. kongresszusának és Lenin születésének 106. évfordulója tiszteletére — az országos felhíváshoz csatlakozva — az Aqua ifjúsági szocialista brigáddal közösen felhívást tettek közvélemény-kérdés felhívására. Az akció előkészítését és megszervezését is elvégezték. A beszámolási időszak végéig összesen 79 óra társadalmi munkát végeztek.

A FIN rendezvényeken rendszeresen megjelentek. Március 22-én színvonalas politikai vitakört rendeztek. A KISZ IX. kongresszus tiszteletére asztalitenisz-versenyt és labdarúgó-mérkőzéseket szerveztek a KISZ-alapszervezetek között. Eredményesen vettek részt lövész- és sakkversenyeken. A Bányász Kupában az üzemi csapat gerincét az alapszervezet tagjai alkotják.

Az Aqua ifjúsági szocialista brigád: tagjai jó munkát végeztek a beszámolási időszakban. Maradéktalanul teljesítették mind egyéni, mind kollektív vállalásaikat. Ezen felül legjelentősebb munkájuk a kálciumkarbonátos semlegesítés kísérleteinek befejezése volt. Az eredmények alapján javaslatot tettek az EDÜ-ben történő gyakorlati megvalósítására. Teljesítették a szocialista módon tanulni vállalásukat. Látogatják a munkásakadémia előadásait. Maximális létszámmal neveztek be a termelési segítő mozgalomba. Vállalták a kommunista műszak megszervezését és lebonyolítását. Üzemi egyéni lövészverseny első és harmadik, üzemi sakkverseny negyedik helyezést értek el.

Jávor András



Művészeti torna és balett különóra a Veress Endre utcai Komarov gimnáziumban. Keller Gábor felvétele

## Üzemzavar

1976. május 8-án a IV. sz. bányaiüzem szállítóaknáján üzemelő Coope-rendszerű szállítógépek közül a Ny-i gép fékberendezésének javításakor a rendszer kiegyensúlyozatlan állapotba került és a hiányos fékhatás miatt a kas az aknatoronyba futott.

Az üzem gépészeti részlege, valamint aknavájárai azonnal megkezdték az üzemzavar elhárítását, és rendkívül nehéz, áldozatos munkával 1976. május 15-re mindkét szállítógépet üzembehelyezték.

A vállalat és a IV. sz. bányaiüzem vezetői az Aknamélyítő Vállalattal felvették a kapcsolatot és a júniusra tervezett egyhe-

tes leállást az üzemzavar elhárítási idejére hozták előre.

A Ny-i szállítógépen kast kellett cserélni, amit az üzem a júniusi leálláskor hajtott volna végre. Az üzemzavar elhárítás munkában részt vett dolgozók fegyelmzett és hozzáértő munkáján túl a szerencsés körülmények is közrejátszottak abban, hogy jelentős kár nem keletkezett.

A IV. sz. bányaiüzem méretei olyanok, hogy kis hibából súlyos következmények fakadnak, ezért a jövőben még nagyobb gondot kell fordítani a javítási munkáknál előírtak pontos betartására,

## FOTÓPÁLYÁZAT 1976



SZIMMETRIA

Czudar Sándor felvétele

## Sport

Honvédelmi Kupa lövészverseny  
LELKES FIATALOK

Nagyszerű verseny színhelye volt a városi lőtér május 9-én. Itt bonyolították le a Honvédelmi Kupa lövészverseny városi döntőjét. Tizennyolc csapat részvételével úttörő-ifjúsági és felnőtt korosztály versengett a város legjobb egyéni és csapat helyezéseért.

Az ércbányászok lövészklubjai jó felkészülésről tanúskodtak. Ezt jelzi számos egyéni első, második és harmadik helyezésük, melyekre az eredményhirdetésekor értékes tárgyjutalmakat adott át a versenyrendező elnöke Maros Tibor városi MHSZ titkár.

Csapateredmények: 1. Szabó István lövészklub 766 kör, 2. MÉV Kutató-mélyfúró üzem 725, 3. Hőerőmű 617 kör.

Egyéni eredmények. Ut-törő-lány, légpisztoly 3. Lengyel Gyöngyi Kutató-mélyfúró üzem; ifjúsági lány, kispuska 1. Nagy Pál Mária MÉV II. sz. bányauzem 87 kör, 2. Siebert Mária MÉV III. sz. bányauzem 85 kör. Felnőtt nő, kispuska: 1. Petrovics Zsuzsa MÉV IV. sz. bányauzem 86 kör, 2. Dr. Györi Eszter MÉV II. sz. bányauzem 84 kör, 3. Jozszipovicsné MÉV Szolgáltató üzem 84 kör. Felnőtt férfi, kispuska: 3. Szigeti József MÉV EDÜ 91 kör. Felnőtt férfi, sportpisztoly: 1. Jillek Szabolcs MÉV Szolgáltató üzem 80 kör, 2. Gáli József MÉV II. sz. bányauzem 75 kör, 3. Tompa István MÉV III. sz. bányauzem 67 kör.

Kukai András

## Keresztrejtvény

Rejtvényünk vízszintes 1. folytatva függőleges 17. és vízszintes 35. sorában Jules Renard francia író egyik aforizmáját idézzük. Megfejtésül beküldendő az aforizma 1976. június 10-ig a szerkesztőség címére. A helyes megfejtők között könyveket sorsolunk ki.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Vízszintes: 14. Hőemelkedése. 15. Kikötő. 16. Elpáhol. 17. Olasz város. 19. Építőanyag. 21. Fordítva véletl. 22. Lopva figy. 23. Szín. 25. Vonszol. 27. Trombitahang. 28. Földet forgat. 29. Község a Nyírségben. 33. I.N. 34. Időegység. 36. Házállat. 37. Köztűz. 39. Molekuláris. 41. Os. 42. Római ötvenegy. 43. Névelő. 44. Takarmány. 46. Rövid logaritmus. 48. Személyenél. 50. Becézett női név. 51. Maró anyag. 52. Testrés. 54. Taszít. 55. Házállat himje. 56. Argon. 57. Helyhatározó. 58. Nyári szállás. 60. Végtag. 62. Kérdőnévmás. 63. Enekló szöcska. 64. Kritizál. 66. Nagy edény. 67. Mint vízsz. 56. 69. A szén-sav só. 72. Fa része. 73. Ektelen végtag. 75. L.O.A. 76. A hét vezér egyike. 77. B.T.Y. 78. Bálványoz. 80. S.A. 82. Európai főváros. 83. Kiemel. 85. Halászköz. 87. Stendhal regényhős.

Függőleges: 2. Koros. 3. Ilyen bérlet is van. 4. F.Z.I. 5. Béla egynemű betű. 6. E.M. 7. Szőkegység. 8. Létező. 9. Házállat. 10. Tagadószó. 11. Ilyen szó is van. 12. Művelt hangzó. 13. Utóélet. 18. Elet. 20. Becézett férfinév. 23. Község Heves megyében. 24. Sulphur. 25. Kegyetlen. 26. N.K. 29. Friss keleti. 30. Veszprém folyója. 31. Visszanéz! 32. Becézett férfinév. 38. Nyugat-német iparvidék. 40. N.O.Y. 42. Iparos. 43. Forma. 45. B.V. 47. Hiba. 49. Taszít. 50. Intéző Bizottság. 53. Szőlő támaszték. 57. Ollós állat. 59. Mongol fejedelem. 61. Mint függ. 57. 64. Halogén elem. 65. Néz. 68. Reszket. 70. Rangjelző. 71. A hét vezér egyike. 72. Átmerít. 74. Csuká. 77. Szeszkes ital-e? 79. D.I.A. 80. Nyakmelegítő. 81. Helyhatározó szó. 82. Épület omladék. 84. T.Y. 85. Feltételes kötőszó. 86. Ozmium vegyjele. 87. S.M.

Juhász Károly

Lapunk május 1-i számában közölt keresztrejtvény helyes megfejtése:

A rengő lomb virágban ég, és készül a gyümölcsre, a nyílt utcára lép a nép, hogy végzetét betöltse.

Könyvjutalomban részesültek: Dolmány Lászlóné (Anyag-és áruforgalmi főosztály), Papp István (7633 Pécs, 39-es dandár út 8/b.), Bertók Zoltánné (Központ).

## HORGÁSZAT

Az Ércbányászati Dolgozók Horgász Egyesülete 1976. június 13-án 8-12 óráig rendezte hagyományos halfogó-versenyét a Pécsi tavon.

Június 27-én Dunaszekcsőn a kishalfogó-versenyen 30 fő, május 23-án a pogányi területi versenyen pedig két csapat képviseli egyesületünket.

Kétnapos kirándulást szervez a vezetőség 40 fő részére 1976. július 24-25-én a Velencei tóra. Részvételi díj 300 forint, személyenként, amelyért két napra reggelit, ebédet, vacsorát és szállást biztosítanak. Utazás személygépkocsikkal 50 forint/fő üzemenyagköltséget az egyesület biztosít. Jelentkezni lehet július 1-ig Kálmán Árkádus rendezvényfelelősénél (vagy Ákl Ferenc titkárnál — klubnapokon) 300 forint/fő részvételi díj befizetése ellenében. A kirándulásra vendégként csak feleség (férj) jelentkezhet.

Április 11-én volt a Baranya megyei Horgász Szövetség újjáavasztása. Egyesületünkben Ákl Ferencet pénztárellenőrnek,

Cenc Lászlót versenyfelelősnek választották be a Területi Bizottságba.

## Ércbányász

A Mecseki Ércbányászati Vállalat dolgozóinak lapja

Felelős szerkesztő: GEISZ FERENC

Szerkesztő: RAGONCSA JÁNOS

Szerkesztőség: 7633 Pécs, 39-es dandár út 19.

Telefon: 15-851

Vállalati tel.: 7-243, 7-147

Kiadja

a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: BRAUN KÁROLY

Kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. MÉV Nyomda

Telefon: 15-000

7633 Pécs,

39-es dandár út 19.

Felelős vezető: DR. HANGOS LAJOS

Megjelenik kéthetenként

Előfizethető

a szakszervezeti bizalmiaknál

Előfizetési díj egy évre

12 forint

## Húszéves az Ércbányász MHSZ modellező klub

A modellezés technikái sport, de ha megismerkedünk a modellező klub életével, akkor látjuk, hogy az itt végzett munka a sportolás mellett igen sok irányú. A vezető egyben versenyző is. A klub tagjai részt vesznek az ország területén a Honvédelmi napokon tartott bemutatókon, a különböző társadalmi szervezetek, például KISZ, Úttörőszövetség, tanácsok felkérésére is tartanak bemutatókat. Ezek szigorú szabályok szerint történnek s minden egyes bemutatóra készülni kell. A klub fontos feladata a hazai és nemzetközi versenyekre való felkészülés, az utánpótlás nevelése.

Mohai Istvánnal, az Ércbányász MHSZ Modellező klub vezetőjével az elmúlt évek eredményeiről, az az évi versenyekről, a klub munkájáról beszélgettünk.

— Milyen eredményeket értek el az elmúlt években?

— Klubunk több ízben ért el jó eredményt, például túra kategóriában 7-szer nyert egyéniben országos bajnokságot, csapatban hatszor, a rádióirányítós mőrepülő és a vitorlázó kategóriában pedig háromszor. Ha valamelyik kategóriában megnyertünk egy versenyt, elhatároztuk, hogy legalább még kétszer elérjük azt az eredményt, hogy meglegyen a bővítés harmas. Mindaddig ez sikerült is. Jelenleg azt szeretnénk, ha az évi munkánk harmadszor is az ország legjobb modellező klubja lehetnénk. A klub történetében az 1975-ös év hozta a legtöbb sikert. Öt kategóriában nyertünk országos egyéni bajnokságot: Szvacsek Ferenc kettő, Vöröczky András egy, s magam is kettőben. A versenyek mellett 120 programot bonyolítottunk le meghívásra.

— Sokan modelleznek-e az országban, s milyen az utánpótlás?

— Magyarországon százhatvan modellező klub működik, az iskolai szakörök száma több ezer.

A modellezés a megszállottak sportja  
Színes, érdekes bemutatók 1976-ban

Ötven-hatvanézer fiatal és felnőtt foglalkozik modellezéssel, de számuk még növekedne, ha hazánkban úgy lehetne modellező anyagot kapni, mint a Szovjetunióban, NDK-ban és Csehszlovákiában.

— Az utánpótlás jónak mondható. Fiatal modellezőink az elmúlt években sok versenyen vettek részt, de ez évben még növeltük a versenyek számát. A tizenhat éves korúak közül repülőmodellezésben Tornai László, Fazekas István, ifj. Mohai István, a hajómodellezésben pedig Kiss Miklós teljesítették az ifjúsági arany szintet. A tizenkét-tizenhárom évesek közül Tornai Zoltán és Erb László értek el jó eredményt.

— Munkájukhoz milyen segítséget kaptak vállalatunk vezetőitől?

— A klubot két évtizedes fennállása alatt a vállalat vezetői anyagilag és erkölcsileg is támogatták. A vállalat anyagi segítségével épült fel modellező bázisunk. 1971-ben a Pécsi megrendezett Európa-bajnokságnak nagy visszhangja volt külföldön, melyhez szintén jelentős támogatást kaptunk. Enélkül nem állt volna módunkban a bajnokság megrendezésére. Mi a támogatást, úgy érzem, munkánkkal és elért eredményeinkkel vívtuk ki. 1964-ben egy válogatott versenyzője volt a klubnak, jelenleg kilencen vagyunk. Minden évben sikerült fokoznunk versenyeredményeinket, s emellett eleget tettünk rendezési kötelezettségeinknek is.

— Milyen nemzetközi versenyeken vesznek részt 1976-ban és milyenek a nemzetközi kapcsolataik?

— Ez évben részt veszünk a vitorlázó Európa-bajnokságon, s a körrepülő és rádióirányítós modellezésben több nemzetközi versenyen. Klubunk az elmúlt két évtized alatt jó nemzetközi kapcsolatokat alakított ki, Európa több országában részt vettünk rangos versenyeken. A közeljövőben Pécs testvérvárosaival szeretnénk együttműködést létrehozni.

— Hobbynak tekinthető-e a modellezés?

— Sokan játéknak, vagy hobbynak tekintik, pedig több annál. Jó műszaki érzékkel, nagy akarattal és több száz órás munkával lehet egy-egy gépet elkészíteni. Az egyszerűbb modellebe épített technika 1000 forint felett van, a legkomolyabb pedig meghaladja a hatvan ezer forintot. A modellezés nem hobby, megszállottság kell hozzá. Nemcsak a munkaidő utáni szabad időre terjed ki,

hanem éjjeleken át dolgozunk, amíg egy-egy modell elkészül.

— Milyen rendezvényeket tartanak 1976-ban?

— Klubunk húszéves fennállását ünnepli ez évben, így kezdtük gazdag programot összeállítani. Néhány ezek közül: a szocialista országok autómobilmodell-versenye június 10-től 14-ig tart. A hagyományos Mecsek Kupa repülőmodellező-versenyt július 22-26 között rendezzük meg. Ötödik alkalommal kerül sor a modellrepülőnapra július 25-én a pogányi repülőtérre, amely kiemelt a nagy repülő mősorával. Színesnek és érdekesnek ígérkezik a repülőnap (10 éve nem volt ilyen Pécsen). Motoros műrepülést egyéniben és kötetekben, vitorlázó gépek bemutatóját és ejtőernyős ugrást láthatnak majd a repülést kedvelők.

Horváth Jánosné

## Baleset — tanulsággal

A II. sz. bányauzemben a 16/25-ös akna 18. szintjén rendezőjén az egyik dolgozó csilléket akart szétkapcsolni. A szétkapcsolást a tele csillék ütközésénél állva végezte. Közben megcsúszott és a mögötte meginduló csille a bal lábfejét megnyomta. Ezáltal könnyebb sérülést szenvedett.

A baleset szabálytalan munkavégzésből adódott. A szabálytalan munkavégzésnek súlyos következménye is lehetett volna, csupán a szerencsén múlott ennek elkerülése.

Az ÁBBSZ IV. fejezet

— Járás, szállítás — előírja: „Csilléket csak nyugvó helyzetükben szabad össze- vagy szétkapcsolni. Kapcsoláskor tilos a csillék közé állni, hajolni, vagy az ütközők közé kézzel benyúlni.”

Dolgozóink saját, valamint mások életének és testi épségének megóvása érdekében kötelesek az előírt szabályokat jól ismerni és azokat munkájuk során maradéktalanul betartani. Csak így lehet a bányamunkát biztonságosan és balesetmentesen végezni.

Török István

# Ércbányász

A MECSEKI ÉRCBANYÁSZATI VÁLLALAT DOLGOZÓINAK LAPJA

XIII. ÉVF., 12. SZÁM

ÁRA 50 FILLÉR

1976. JÚNIUS 15.

## Lépéstartás a követelményekkel Mit tesz az üzem, a nagyobb teljesítményekért?

A tegnap túlteljesítése, ma eredmény, holnap követelmény. Sok iparág, vállalat, üzem életében így van, s ez alól mi sem vagyunk kivételek. A feladatok adóttak, a lépéstartáshoz nekünk kell okosan gazdálkodni létszámmal, anyaggal, energiával. Az 1976-os intézkedési tervek mind azt a célt szolgálják, hogy a nagyobb követelmény mellett a tervteljesítésben ne álljon be törés.

A műszaki fejlesztési tervből ragadjunk ki egyet és vizsgáljuk meg milyen „eredményeket” hozott. Vágathajtásnál a rakodógép mögötti kézi csillézés csökkentése céljából folytatni kell az 1975. évben megkezdett kísérleteket: vitlával történő csillemozgatás; 7-es, 8-as váltó alkalmazásával!

Berkovics Zoltán bányamester szerint a 7-es váltóhoz kapcsolódik a háromszál vasútról történő rakodás is.

— Már 1974-ben foglalkoztunk a gondolattal — mondotta —, hogy normál vágatban hogyan oldjuk meg a dupla pályáról történő rakodást, a kézi közet bekapcsolását, mint nehéz fizikai munka kiküszöbölését. A kísérletek azt bizonyították, hogy szelvény-növelés nélkül 7-es váltó és háromszálvasút alkalmazása a legjobb. A háromszál vasúton a rakodógép a vágat mindkét oldaláról kézi erő teljes kiküszöbölésével felszedi az anyagot. A 7-es váltóra szerelt vitla pedig a rakodógép mögötti kézi csillézést kiküszöböli ki.

— Jelentkeznek-e ebből eredően teljesítménynövekedés?

— Közvetlenül erre vonatkozó mérési adataink nincsenek. Ez az intézkedés a két fős telepítés feltételeinek csak egyike. Ehhez még sok másnak párosulnia kell, és csak azután mérhető és hasonlítható a korábbi eredményekhez. Mindenesetre cél a rakodással kapcsolatos fizikai munkát kiküszöbölni és ez nagy szó. Jelenleg három munkahelyen alkalmazzuk.

— És miért nem minden vágathajtó csapat munkahelyén?

— Anyagbeszerzési gondjaink vannak. LT-2 típusú vitlát, vagy ahhoz hasonló méretűt és teljesítményűt nem tudunk beszerezni, pedig mérete miatt ez kell a helyszűke miatt.

A feltároló IV-es körletben is alkalmazzák a berendezést Fördös Ferenc körletvezető szerint a rakodással együttjáró nehéz fizikai munkát jelentősen lecsökkenti, de teljesít-

ménynövelő hatását még nem észlelik. A munkát végző bányászok közül néhány véleménye:

A 82. csapatról Braun János vágár: — Sokszor baj van a vitlával, de ha jó minden, akkor tényleg nagy segítség! A 116-os csapatról Prokop József vágár: — Nagyon sokat könnyít a munkánkon. Örülünk a bevezetésének. A 32-es csapat vezetője Gulyás József vágár: — Ha minden üzemel, akkor tökéletes, mert elérte a célját.

Ennek a műszaki fejlesztésnek önmagában teljesítménynövelő hatása tehát nincs. Am nem elhanyagolható szempont a nehéz fizikai munka könnyítésére tett intézkedés sem. Azt hiszem, érdemes megjegyezni Berkovics elvtárs véleményét: — Ha sikerül a két fős telepítéssel kapcsolatos összes műszaki fejlesztési intézkedést kifinomítva a termelés szolgálatába állítani, akkor 30—40 százalékos teljesítménynövekedés várható.

Kukai András

### Rendészeti továbbképzés

A Nehézipari Minisztérium iparszervezési főosztálya a NIM továbbképző központja szervezésében 1976. május 3 és 21 között — heti váltással — a NIM vállalatok üzemrendészeti részére szakmai továbbképző tanfolyamot tartott Balatonalmádiban, amelyen vállalatunk rendészeti dolgozói is részt vettek.

A tanfolyam hallgatói színelőadásokat hallgattak és sok tájékoztatást a bünygyi technikai eljárások legújabb eredményeiről, az aktuális bűnygyi kérdésekről, a tárcsa vagyonvédelmi és társadalmi tulajdon védelmi helyzetéről, a közgazdasági szabályozók változásairól, a népgazdasági és vállalati tervezésről, a káder- és személyzeti munka alapelveiről és az aktuális kül- és belpolitikai kérdésekről. Az előadásokat Dr. Csiba István rendőrezredes, Dr. Kertész Imre rendőrezredes, Dr. Dobos János rendőrezredes, Bondor Antal rendőrezredes, Rác László főosztályvezető, Rieb László főosztályvezető-helyettes, Dr. Hajdu István főosztályvezető és Dr. Kovács Sándor NIM pb-titkár tartották. A tanfolyam értékelését a tapasztalatok összegzését Dr. Balogh Imre osztályvezető tartotta, amelyen részt vett Szász Károly iparszervezési főosztályvezető is.

A tanfolyam hallgatói sok új ismerettel tértek vissza munkahelyeikre. Rajtuk a sor, hogy a tanulatokat a mindennapi munkában hasznosítsák.

SZLOBODA PAL

## Vendégeink voltak



Az MSZMP Pécs városi végrehajtó bizottsága üzemlátogatáson vett részt vállalatunk IV. sz. bányáüzemében. A résztvevők egy csoportja leszállás előtt Varga Ernő üzemvezető tájékoztatóját hallgatják. Keller Gábor felvétele

### Analitikusaink a Szovjetunióban

Április második felében a szerves reagensek analitikai alkalmazásával foglalkozó öszzszövetségi, de nemzetközi jelentőségű konferencia színhelye volt a Szovjetunió történelmi nevezetességű városa, a Dnyeper parti Kijev. A négynapos konferencián közel 500 kutató vegyész vett részt, a Szovjetunió 48 városából. A meghívott 15 külföldi vendég között Magyarországot Upor Endre üzemegységvezető és Novák Győző laborvezető, a Kísérleti, kutatási és automatizálási üzem analitikai üzemegységének dolgozói képviselték.

Ez a meghívás a laboratórium szakmai munkájának elismerését fejezi ki. Kapcsolatunk a szovjet analitikusokkal nem mai keletű. Hasonló konferencián már 1971-ben üzemünkben ötven vettek részt, Mohai Miklósné és Upor Endre pedig előadást tartott. Azóta elért eredményei ismertetésére Upor Endrét plenáris előadás megtartására kérték fel. A

megnyitó után, első nap délelőttjén került sor a Polimerizációs és együtleválási jelenségek a dialkilszulforsavas extrakciónál című előadásra. A konferencián sok tartalmas beszámoló hangzott el az analitikai kutatások terén elért legújabb eredményekről. Upor elvtárs véleménye szerint az elhangzottak azt igazolják, hogy laboratóriumainkban a nyomelemzéseknel használt extrakciós fotometriás módszerek a szerves reagensek körének elméleti alapokon nyugvó szélesítésével a jövőben is korszerűek maradnak, szemben az analitika több területével, ahol a műszeres analízis előtérbe kerülése miatt a klasszikus módszerek háttérbe szorulnak. A konferenciát jó vitalétkör jellemezte. Ez tette lehetővé, hogy a záróprogramban a konferencia eredményeinek összegzése nem formális, hanem konstruktív iránymutató volt.

Számunkra nagy jelentőségű N. N. Baszargin elvtárral, a Moszkvai IIGEM Érc- és Kőzetvizsgáló Intézet laboratórium vezetőjével folytatott megbeszélésünk, amelyben felvetődött, hogy a korábban tervbe vett tapasztalatcserelátogatás mellett közös kutatásokat is végezzünk a ritkaföldfém elemzések területén. Alkalom nyílt a Pilipenko akadémikus által vezetett két intézet meglátogatására is. Sok más tudóssal, így elsősorban a moszkvai Vernadskij intézet kutatóival is tovább mélyültek a szakmai kapcsolatok.

A hivatalos programon kívül több egyéb rendezvény, városnézés, hajókirándulás, baráti találkozó, nagyban hozzájárult a konferencia sikeréhez. A résztvevők nemcsak szakmai tapasztalatokban gazdagodtak, hanem emberileg is közelebb kerültek egymáshoz.

Szojuz—Apolló brigád

### Elnyerték a KISZ kongresszusi zászlót

A KISZ IX. kongresszusa tiszteletére a Bólyi Alami gazdaság, a BCM KISZ-csúcsvezetősége és vállalatunk II. sz. bányáüzemének 67-es szocialista brigádja versenyre hívta a megye valamennyi ifjúsági szocialista brigádját. A KISZ Baranya megyei Bizottsága által meghirdetett munkaversenybe 1976. január 1-től április 30-ig 179 ifjúsági brigád nevezett be.

A KISZ Baranya megyei Bizottsága a közelmúltban értékelte a munkaverseny tapasztalatait. A nemes versenyben kiemelkedő eredmények születtek. Az ifjúsági kollektívák nagy része túlteljesítette vállalásait. Az iparban dolgozó ifjúsági brigádok közül a legjobb eredményt — a munkaverseny kezdeményezője — a Gulyás József vezette 67-es szocialista brigád érte el. A vállalt 130 százalékos helyett 142,6 százalékos teljesítettek, mégpedig úgy, hogy az önköltséget 61 százalékkal csökkentették. Az ifjúsági brigád remek teljesítményével első helyre került és elnyerte a KISZ Baranya megyei Bizottságának kongresszusi zászlóját, a brigád tagjai pedig a Szovjetunióba szóló jutalomutalványt, aranykoszorús KISZ-jelvényt, hárman pedig a KISZ KB dicséret oklevelét kapták.

Vállalatunknál jó eredményt ért még el a Szoligálató üzem Kun Béla csillejavító ifjúsági brigádja, aranykoszorús KISZ-jelvénybe részesültek és hárman a KISZ KB dicséret oklevelét nyerték el. A brigádok jó gazdasági eredmények mellett, kiemelkedő ifjúságpolitikai munkát végeztek és a társadalmi munkaakciókban is részt vettek.

Horváth Jánosné



Együttműködési szerződést kötött az EDÜ a Kiskut. és a Mecsekvidéki Vendéglátó Vállalat. Felvételünkön a három cég képviselői megtekintik az üzemek felújított étkezdéjét és konyháját. Keller Gábor felvétele

## Büszkék vagyunk Kiss Gyulára



Hazánk felszabadulásának 31. évfordulóján vállalatunk több kiemelkedő gazdasági és társadalmi munkát végző dolgozója, közöttük Kiss Gyula, a Kísérleti, kutatási és automatizálási üzem műszere is megkapta a Bányászati Kiváló Dolgozója kitüntetést.

1962-ben került vállalatunkhoz, mint kezdő szakmunkás. Sikeres beilleszkedés után vonult be katonának, majd leszerelését követően ide tért vissza. Szakmai tevékenységének jelentős részét az üzem által gyártott nukleáris műszerek prototípusainak elkészítése, bemérése jelentti, például olyan műszerek elkészítésében vállalt orosz részét, mint az NP-420, NP-424, NP-426. Sok-sok szakkönyvvel, tanulással „követték ki azt az utat”, amely ide vezetett, hogy a hagyományos import műszerek helyett ma már saját fejlesztésű berendezéseket használnak a vállalatnál. Azon kevesek közé tartozik, akiknek a szakmájuk egyben hobbyjuk is.

Munkájával, hozzáértésével, lelkesedésével hatékonyan járult hozzá gyártmányainak nemzetközi sikeréhez.

A közösségi munkát már gyermekkorában az úttörő-szervezetben megízlelte, ahol csapatvezető-helyettes volt. A honvédségnél alapszervezeti KISZ-titkár és bizottsági tag, leszerelése után üzemi ifjúsági szervezetünkben vállalt mind több feladatot és azokat legjobb tudása szerint látja el.

1971 óta az üzemi szakszervezeti bizottság tagja, előbb mint ifjúsági felelős, majd a közgazdasági munkabizottság vezetője.

Ugy gazdasági, mint társadalmi munkáját becsülettel, nagy odaadással a köz javát szolgálva látja el. Tevékenységéért több elismerést kapott, köztük van a vállalati KISZ-bizottság, a vállalati szakszervezeti bizottság elismert oklevele is. Kétszer kapott Kiváló Dolgozó kitüntetést, s most a szakkönyvek között szerényen húzódik meg a legszebb: a Bányászati Kiváló Dolgozója.

Krajczár Sándor

## Egyedülálló kezdeményezők Brigádfelhívásból közügy lett

A városi emberek napjainkban mind inkább keresik a zöldet, vágyódva a csendre és az erdei levegőre. Nos, városunk sok várossal szemben áldott helyen terül el, hisz egy lépés és a Mecsek csodálatos sétányain bandukolva szívhatjuk a jó erdei levegőt. De, aki nem vállalkozna hosszabb, vagy rövidebb sétára, az is felüdülést nyerhet a Mecseki Kultúrparkban, legyen az akár a vidámpark, avagy az állatkert.

Az 1976-os évben a Mecseki Kultúrpark — a szerényebb fejlesztés mellett — a meglévő létesítmények korszerűsítését, felújítását és csinosítását tűzte ki célul. Erről beszélgettünk Dr. Fülöp Istvánnal, a kultúrpark igazgatójával.

— A szerényebb fejlesztés tulajdonképpen mit „takar”? —

— A vidámpark esetében rövidesen elkészül és átadásra kerül egy hidraulikus körrepülő, mely a leglényegesebb, emellett még átadásra kerülnek apróbb játékok. A KRESZ-park részére a Közlekedésbiztonsági Tanács kis motorkegypárokat, kerékpárokat és egyéb technikai felszereléseket vásárolt. Ezzel egyidőben beindult a kismotorvezetői tanfolyam és szervezett formában működik az iskolai KRESZ-oktatás. Az állatkertben új terrárium-ház épült, mely augusztus 20-án kerül átadásra. Jelentős részét a Szolgáltató üzem szocialista brigádjai építették, illetve készítették

a tartozékokat, természetesen társadalmi munkában. Véglegesen befejezés előtt áll a biológiai oktatóterem, melynek villamosipari és fűtési szakmunkáit ugyancsak az üzem lelkes dolgozói végzik.

— Az állatkertben ebben az évben láthatunk-e új lakót? —

— Többesszámban kell válaszolnom, így: tigris, póniló, hattyú, sarki- és ezüstróka, muntyák (törpe) szarvas és majmok érkeznek állatkertünkbe. Az új állatok érkezése miatt egy háromkifutós nagyragadozó házat készített a Március 21. szocialista brigád. Ez lesz a harmadik ilyen nagyragadozó ház, melyet a brigád készített. Az állatkert létesítményeinek újrafestése április hónapban kezdődött és előreláthatólag június hónapban fejeződik be. Jelentős részét az üzem szocialista brigádjai végzik. Ismerve a többi hazai állatkertek vidámparkok tevékenységét, az ilyen magasszintű társadalmi segítség országosan egyedülálló. Örö-

münkre szolgál, hogy a Szolgáltató üzem után a vállalat egy újabb üzemével, a IV. sz. bányauzemmel is kialakulóban van egy ilyen irányú kapcsolat.

A Mecseki Kultúrparkban az alapítást követő első években nem volt számottevő a fejlesztés. A társadalmi segítség is igen minimális és szórva nyos volt. Új lendületet adott az 1970-es esztendő, a Szolgáltató üzem Vosz-tok 6. szocialista brigád egyrészt kezdeményező, másrészt a város összes szocialista brigádjai felétörténő versenyfelhívása. Az elmúlt majd hat esztendő alatt az egy brigád mozgalma, — „Segítsük az állatkertet!” — a teljes Szolgáltató üzemi és városi mozgalommá terebélyesedett. A versenyfelhívásból közügy lett.

Veress Tamás

## A bélyeggyűjtők X. küldöttközgyűlése

A Magyar Bélyeggyűjtők Országos Szövetsége május 22-én Budapesten tartotta a X. küldöttközgyűlést, amelyen a 12 fős baranyai csoportban én is részt vettem, az ércbányász bélyeggyűjtők képviselőjeként.

A szövetség elnöksége részletes írásbeli beszámolót készített a küldötteknek. A beszámoló részletezte az eredményeket és összefoglalta a bélyeggyűjtők gondjait. A hazai bélyeggyűjtők a múlt évben 55,6 millió forint összegű bélyeggyűjtődíjat igényeltek. 1974-ben 74,5 millió forintért vásároltak bélyegeket. A visszaesésnek több oka van, amit a közgyűlésen felszólalók is elmondtak.

A felszólalók közül különös figyelemmel hallgatták a küldöttek Horn Dezsőt, a KPM miniszterhelyettesét, aki a Magyar Posta V. ötéves terv bélyegkibocsátási irányelveit ismertette. Az irányelvek szerint a magyar bélyegek iránti érdeklődés fokozása érdekében csökkentik a kiadásra kerülő bélyegek számát, példányszámát, névértékét. Nagyobb gondot fordítanak a bélyegek

rendelgetésére, szabványosítani fogják az elsónapi borítékokat stb.

Szó volt a szövetség és a körök pénzügyi, gazdálkodási helyzetéről is. Az áremelkedések szükségessé teszik a takarékosabb gazdálkodást és a tagdíjak felemelését. A küldöttközgyűlés állást foglalt abban, hogy 1976 második felében 30 forint legyen a tagdíj, 1977. január 1-től pedig az évi tagdíj 80 forint lesz, amelyből a gyűjtőkörnél 27 forint marad.

A közgyűlés elfogadta a szövetség új alapszabályzatát, amely kimondja, hogy a szövetség legfőbb szerve a küldöttközgyűlés. Az országos vezetőség 41 tagú; az elnökség elnökből, négy alelnökből, főtítkárból és 10 tagból áll, akiket a küldöttközgyűlés a tagok sorából 5 évi időtartamra választ. A X. küldöttközgyűlés már az alapszabály szellemében választotta meg az említett szerveket. A MABÉOSZ főtítkárának ismét dr. Soós Lászlót választották meg, a szövetség elnöke dr. Jánossy Lajos akadémikus lett.

Juhász Károly

## SIKERES SZEREPLÉS SIÓFOKON

Május 22—23-án, a Siófokon megrendezett bányász szakszervezeti bizalmiak második iparági tanácskozásának keretében szervezték meg a bizalmi vetélkedő ágazati döntőjét. A döntőn szép siker született: Sebesi László, a Kísérleti, kutatási és automatizálási üzem dolgozója, első helyezést ért el. A győztes Sebesi László bulgáriai jutalomudulásban vesz részt.

## Német bányászok Harkányban

A MÉV szakszervezeti bizottsága 1964-ben cseréüdültetési szerződést kötött az NDK-Wismut — testvérvállalat szakszervezeti bizottságával, a két vállalat dolgozóinak kölcsönös magyarországi, illetve NDK-beli üdültetésére.

A szerződés értelmében a Wismut dolgozója a magyar tenger partján Balatonfüreden és szűkebb hazánk Dél-Baranya nemzeti körzetében neves gyógyfürdőhelyén Harkányban; vállalatunk dolgozója pedig a Keleti Tenger partján Zinnowitz-ban, illetve Thüringia és az Ercegség fenyvesekkel körülvett hegyi üdültetésben pihenik ki fátáradalmaikat, nyernek felüdülést. A szerződés kötésétől napjainkig — évenként változó létszámmal — közel 1800 NDK és ugyanennyi magyar dolgozó töltötte szabadsága egy részét a szerződő felek üdültetésében.

Június 2-án megérkezett az 1976-os év első német csoport-

ja Harkányba, akik két hetet töltenek a Bányász üdültetésben. A korábbi évek gyakorlatának megfelelően — a Ferihegyi repülőtérre — Eckert Péter fogadta a vendégeket, akik a késő esti órákban meg is érkeztek a harkányi üdültetésbe.

Másnap ismerkedési est volt, melyen Jovi Károly és zenekara szórakoztatta a vendégeket. A rendezvényen megjelent Rác Gyula, a vszb titkára és Romvári Attila igazgató helyettes. Rác elvtárs üdvözlő szavait Hering Ferenc, a központ dolgozója tolmácsolta a tizenöt házaspárból álló német csoportnak.

A cseréüdültés a dolgozók pihenése mellett jól szolgálja a két vállalat szakszervezeti szervei kapcsolatainak erősítését, a magyar és német bányászok barátságát, a két nép életének, szokásainak, eredményeinek és gondjainak kölcsönös megismerését.

## Politika, könyv és nyugdíj

Szemben ülök szobájának ajtajával, így látom, hogy naponta hány ember fordul meg nála. Vajon miért keresi fel ennyi dolgozó? Pék Sándorné 1957-ben került a Szolgáltató üzemhez. Először könyvelő és pénztáros volt, majd bérelszámoló és SZTK-ügyintéző, 1963-tól pedig számviteli csoportvezető.

A dolgozók egy része a havi propaganda folyóiratokért — Pártélet, Dióhéj, Universum — jön hozzá. Ezt a munkát 1965 óta végzi. A folyóiratokon kívül szekrényében tornyosulnak a könyvhalmozatok, melyeket a Kossuth Könyvkiadó küld számára terjesztés céljából.

A Kossuth-kiadványok terjesztése politikai agitáció. Agitáció: a szocialista építő munka ütemének fokozására, az emberek szocialista tudatának fejlesztésére, marxista-leninista világnézet elmélyítésére, kulturális színvonalának növelésére. Ilyen módon járul hozzá minden pártmunkásterjesztő annak a jelentős feladatnak a megvalósításához, hogy társadalmi méreteket teret nyerjen a szocialista brigádok hármas követelménye: szocialista módon dolgozni, élni,

tanulni. 1975-ben a politikai irodalom terjesztése terén végzett tízéves munkája elismeréseként aranyjelvényt kapott.

A Kossuth Könyvkiadó minden évben elismerő levelet küld üzemünkhöz, melyben kifejezi, hogy Pék Sándorné kiváló munkát, tartalmas agitációt végzett a politikai irodalom népszerűsítéséért.

A május havi párttaggyűlésen oklevelet adtak át Pék Sándornénak, melyben elismerését fejezi ki az MSZMP Baranya megyei Bizottsága Propaganda és művelődési osztálya és a Kossuth Könyvkiadó Baranya megyei Kirendeltsége pártunk XI. kongresszusa tiszteletére hirdetett politikai irodalom terjesztési versenyben elért kiváló munkájáért.

E nehéz, de szép munkát pártmegbízatként végzi, de részt vesz üzemünk szakszervezeti bizottsága mellett működő nyugdíjelőkészítő albizottságban, melynek 1962-től ő a vezetője.

Társadalmi munkájának elismerése mellett gazdasági munkájáért négy alkalommal kapott Kiváló dolgozó kitüntetést.

Link Ferencné



Az MSZMP Politikai Főiskola végzős hallgatói május 25—26-án meglátogatták vállalatunkat. A 38 fős csoport tapasztalatcserén vett részt a bányauzemekben és az EDÜ-ben, a pártmunka gyakorlati kérdéseivel ismerkedtek. Kovács István, a vállalati pártbizottság titkára tájékoztatót tartott Harkányban — a vendégek szálláshelyén — a pártmunka vállalati eredményeiről, problémáiról. Felvételünkön a csoport egy része látható a pécsi központi pályaudvaron, megérkezésüket követően.

Keller Gábor felvétele

## Cél: Az intézkedési terv megvalósítása A takarékoság eredményei

Az anyag- és energiatakarékoság nem újszerű feladat az energiagazdálkodásban, eddig is előtérben volt, csak a jelen energiahelyzet teszi szükségessé, hogy még komolyabban foglalkozunk ezzel a kérdéssel. Ennek érdekében a Szolgáltató üzemben is történtek intézkedések az ésszerű takarékoság jegyében. Erről beszélgettünk Engelmann József elvtárral, a gépkocsi szállítási üzemegység vezetőjével.

— Az 1975-ös évben az üzemegységnél az anyag-takarékoság érdekében átszervezés történt, hogy a fődarabok és alkatrészek felújítását folyamatosan végezzék. Az eddigi tapasztalatok alapján bevált-e az átszervezés?

— Az átszervezés bevált, bár nehezen adtuk fel a korábbi szakosítást, mert most egyetemlegesen a futójavító csoporton kívül a II. revízió is végez benzin- és gázolajüzemű gépkocsijavítást. A felújítóknál is vegyes profilt alkottunk ki és szükség szerint végzik a GAZ-66 és a KRAZ felújításokat. Tehát az átszervezés bevált, a gépkocsi műszaki állapota jelentősen javult és ez meglátszik a forgalom kielégítésén is. Sokrétű feladatunkat nyugodtabb, biztonságosabb körülmények között végezzük. Az igazsághoz itt még hozzá tartozik az is, hogy megfelelő profilváltozást is végrehajtottunk. Megszüntettünk olyan típusokat — Skoda 1203, R-16, ZIL 157 —, melyek javítási igénye mellett gazdaságtalanok és gyakori meghibásodásuk folytán pedig nem voltak üzembiztosak.

— Megszűnt az üzemanyagjegy-rendszer. A létesített gázolaj és benzin üzemanyagkutat segítik-e a takarékoságot?

— Sajnos az üzemanyagjegy kiadását teljes mértékben nem tudtuk megszüntetni, mert sok gépkocsink közlekedik az ország területén, valamint üzemanyagkutatunk szuperbenzint nem szolgál ki. Elmondhatom, hogy a kút beváltotta a hozzá fűzött reményt, egyrészt a szigorúbb elszámoltatás megvalósítása folytán a teletankrendszer folyamatos biztosításával, másrészt maga az üzemanyag kiszolgálása is olcsóbb tartályból, mint jegyből. Az így jelentkező megtakarítás költségeinket csökkenti, valamint a kiszabott üzemanyagkelettel megfelelőbben tudunk gazdálkodni.

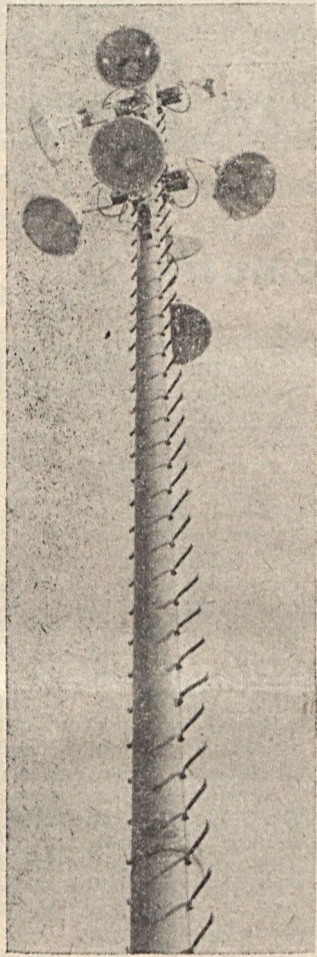
— A tartalékalkatrészek készletezésénél megoldható-e a takarékoság?

— Szerveztünk egy felújító csoportot, melynek feladata a fődarabok, kis fődarabok, fékpofák felújítása. A Bánki Donát szocialista brigád ezeket a fődarabokat garanciában újítja fel a régi lecserelt fődarabokból, kis fődarabokból. Szocialista brigád-jaink feladatuk tűzték, hogy a még használható, felújítható alkatrészeket különválasztják és azt a későbbiek során újból felhasználják. Ez is jelentős mértékben hozzájárul az üzem takarékosági intézkedési tervének megvalósításához.

— Az említetteken kívül az üzemegységnél van-e még olyan terület, ahol az ésszerű takarékoság megoldható?

— Elsősorban tovább kell lépünk az üzemanyag-takarékoság terén,

ezért több átfolyásos fogyasztásmérő készüléket építünk be a gépkocsikba, hogy az egyedi útvonalakon fogyasztásmérést végezzünk az útvonal korrekciós számok megállapításához. Ez további megtakarítást kell, hogy ered-



Az esti, éjszakai műszak dolgozóinak biztonságos munkáját segíti az EDU területén felállított két armatúra oszlop.

ményezzen. Ezen túl a fuvarozás szervezés területén lehetne jelentősen takarékoskodni, ha például az áruk kiszállítása konténerben, ládában történne és azt a társüzemek a délutáni órákban is átvinnék. Ennek érdekében az Anyag- és áruforgalmi főosztály részéről szervezés történik és reméljük, hogy ez rövidesen megoldódik. Ebben az esetben a takarékoság területén újabb előrelépést tehetünk.

Veress Tamás

## Bátran, a kitűzött cél felé

Az EDU társadalmi és gazdasági vezetősége 1974-ben kidolgozta a szocialista versenymozgalmat egy eddig még sehol sem alkalmazott, nagyon hasznos formáját: a termelést és műszaki fejlesztést segítő mozgalmat (TMSM).

Felismerjük azokat a szinte kiapadhatatlan forrásokat, amelyek életkorban a KISZ-korhatáron túl rejlnek a dolgozóknál. Ugyanis eddig semmilyen formája nem volt az egyéni versenymozgalmaknak, amelyben az idősebb korosztály is részt vehetett volna. Az eddigi gyakorlat bizonyítja, hogy a TMSM-mozgalmal kapcsolatos elképzelések helyesek voltak. Ennek tudható be az újítások 30 százalékos emelkedése.

A mozgalom célkitűzése: a tulajdonosi szemlélet erőteljesebb kibontakoztatása, ami önkéntes, alkotó munkával valósul meg. Elősegíti a politikai, a napi események ismeretének, valamint a szakmai ismeretek gyarapodását. A szakdolgozók — beosztástól függetlenül — tartalmazzhatnak munkaszervezés, munkahatékony-ság növelése, balesetmegelőzés területén alkalmazható témákat, amelyek az

## Pécsett és Abaligeten rendezik a Magyar Karszt- és Barlangkutató Társulat XXI. országos vándorgyűlését

A MÉV támogatásával működő Mecseki Karsztkutató Csoportot felkérte az MKBT elnöksége — mint az országos szervezet irányító testülete —, hogy a soron következő XXI. vándorgyűlést a működési területén szervezze meg.

A június 17–20 között lebonyolításra kerülő rendezvénysorozat gazdag programja igen széles érdeklődési kör kielégítését teszi lehetővé. Az első napon (június 17-én 16 óra-

## Fotókiállítás, film-est, tudományos előadások, tanulmányút

kor) kerül sor a Ságvári Endre Művelődési Ház kiállítóhelyiségében az országos pályázaton zsűrizett barlangfotók kiállításának ünnepélyes megnyitására. Ezt követően öt rövid, barlangos témájú filmet vetítenek, köztük a Mecseki Karsztkutató Csoport híradóját.

A június 18-i tudományos előadások az MTE SZ Technika Házában 15 óra-kor kezdődnek, a Magyar Hidrológiai Társulattal közös rendezésben, a pécsi pincerendezetek hidrogeológiai problémájával, a mecseki karszt tektonikai viszonyaival és a villányi hegységi karszt vízföldtani kérdéseivel foglalkoznak. Vállalatunk részéről Előd Szaniszló (II. sz. bányász) tart itt előadást.

Az előadó ülés elnökei: Dr. Láng Sándor egyetemi tanár, az MKBT elnöke és Hernády Alajos, a DVI igazgatója, az MHT elnöke. Ekkor deklarálják a Pécsi MTE SZ-nél megalakult Magyar Karszt- és Barlangkutató Társulat Dél-dunántúli Területi Szervezetét, melynek titkárává vállalatunk dolgozóját, Rónaki Lászlót (Kutató-mélyfúró üzem) választották.

Június 19-én, szombaton

tanulmányút ismerkednek a vándorgyűlés résztvevői a Mecseki hegység karsztforrásaival és a vízmű létesítményekkel. A Tettye-forrásra épült vízművet Solti Dezső, a vízmű igazgatója mutatja be. A komló vízmű főmérnöke, Tompos János a Kőlyuki vízmű létesítményeket ismerteti a helyszínen. Vass Béla, a Megeyi Tanács ÉKVO főmérnöke a Vízfő-forrás vízkivitel művét, Szomolányi Gyula, vállalatunk műszaki főosztályának vezetője az Achilles víznyelőbarlang feltárására létesített lejtaknát mutatja be.

A szakmai tanulmányút Abaligeten ér véget, ahol az országból összegyűlt kutatók táborában tábor-tűz mellett hangzik el a zárzó, jöllehet még vasárnap utolsó programként szervezett kirándulásokra is sor kerül.

A fotókiállítás június 30-ig megtekinthető. Az ismertett rendezvényre az érdeklődőket ez úton hívjuk meg a rendező szervek. Jelentkezni lehet a részvételre június 18-án 14–15 óráig a Technika Házában vagy 19-én Abaligeten 10–14,30-ig.

K. L.

## Óvjuk környezetünket!

Amikor még kisgyermek voltam, és apámmal a Széchenyi térre mentünk sétálni, mindig azon merkedtem, hogyan lehetne a parkot körülfogó 40–50 centiméter magas vasrácsan keresztül mászni és virágot szedni a tilosból. De az apai szigor mindig eltérített ettől a szándékomtól. Lassan megtanultam, hogy hogyan kell vigyázni a virágokra, pázsitra, mert az tavasztól őszig szép, és ha vigyázunk rá, minden nap gyönyörködhetünk benne.

Mindez azért jutott eszembe, mert mostanában sétálni megyek Ujmecekalján a Hajnóczy vagy

a Körösi Csoma Sándor utca környékére, bizony a látvány igen lehangol minden esetben. Ne gondolja senki, hogy a kerítést, vagy a rácsot hiányolom, szó sincs róla!

Tavaly nyáron szem- és fültanúja voltam egy tanulságos esetnek. A Körösi Csoma Sándor utcában egy tizenéves társaság azon versenyzett, ki tud több ágat letörni az utat szegélyező fákról. A „versenyt” — úgy tűnt — egy 16 éves forma ifjú hölgy fogja megnyerni, de ekkor közbelépett egy férfi a fák védelmében. Már figyelte őket jó ideje, de nem akart közbe szólni, biztos arra gondolva, majd csak megúnják, vagy jobb belátásra térnek. Am hiába várt, így megkérdte a kislánytól, hogy miért csinálja, és mit vétett nekik az a faág? Mire a kérdézet fél lakonikusan visszakérdezett: mi köze hozzá?, és amit még utána mondott azt nem is merem leírni.

Nos, ha ezeknek a gyerekeknek valaki elmagyarázta volna kiskorukban, miért kell a környezetünket megvédeni, talán ők lennének, akik nem engednék, hogy a fákat, bokrokat, növényeket, virágokat társaik megrongálják.

## Komplex szemle után

Ez év nyarán háromnapos bányaműszaki komplex ellenőrző szemle zajlott le a III. sz. bányában. A szemlebizottság tagjai csoportokat alkotva általános és speciális ellenőrzéseket végeztek az azzal a céllal, hogy a bányabelső és a külszíni munkahelyeken biztosított feltételek előírás szerűségéről meggyőződjenek.

Köztudott, hogy a munkavégzéssel kapcsolatos előírások a dolgozó ember érdekében születtek. Éppen ezért a szabályok betartására különös gondot kell fordítani, s az időnkénti alapos ellenőrzéssel felhívni a figyelmet a hiányosságokra és intézkedéseket tenni azok megszüntetésére.

Valamennyien tudjuk, hogy a napi munkamenet-hoz hozzátartozik a rendszeres, folyamatos ellenőrzés. Mégis, amikor bejelentik a komplex szemle időpontját, bizonyos fokú ideges hangulat lesz úrrá az embereken. A szokásosnál is nagyobb gondot fordítanak a rendre, a tisztaságra és a biztonságra. A biztonságos körülmé-

nyek között végzett munka hatékonysága, a munkaegészségügyi helyzet javítása, a műszaki fejlesztés szorgalmazása, mind-mind olyan szempont, amely a dolgozóknak jelentősen könnyebbé és pozitív befolyásolja a termelést is. A KBF-szemle tulajdonképpen ezeket a főbb területeket vizsgálta

s az ezekhez kapcsolódó hiányosságokat igyekezett felderíteni.

Örömmel vehettük tudomásul, hogy a III. sz. bányászati kollektívájának napi tevékenységében a szemlebizottság nem talált olyan hibákat, melyek miatt szégyenkezni kellene.

Herendi István



Munka a fatelepen.

Keller Gábor felvétele

Mácsai Mária

# A buszon

Ébred a város. Munkába igyekeznek az emberek. A 40-es járat SZTK előtti megállóban várakozunk mi is a kislánnyal. A város felőli megállóban sokkal többen vannak, mint ezen az oldalon. Itt rajtuk kívül csak egy ember — VOLÁN-egyenruhás — üldögél a padon. Megérkezik a 40-es busz. Sok a lezárt a két hátsó ajtón, ezért előre megyek és az első ajtón szállok fel, ahol üres már a lépcső. Kislányomat leültem és elmegyek jegyet venni. Kérem a jegyet — a kalauznő pedig azt mondja — nem adok. Döbbenet nézek, hirtelen nem is tudok szólni — többen rám néznek... Ujra hallom a kalauznő hangját.

— Mikor szállt fel, és melyik ajtón?

Meglepetésemről magamhoz térve mondom — most, csak a kislányt leültem és jöttem jegyet váltani.

— Ezt mindenki mondhatja, jegyet nem adok, ott az ellenőr a kocsit elején — feleli rideg hangon. Odanézek, hát a „padon várakozó” ellenőr, kéri a busz elején a jegyeket, bérleteket.

Többen odaszólnak a kalauzsnak — most szállt fel — miért nem ad neki jegyet? Láttam amikor a kislánnyal felszállt... beletapaszkodtam ember önére... Közben odaér az ellenőr.

— Mi történt? — kérdezi. A kalauznő pillanatok alatt helyzetértékelést tart, közli az eredményt — nincs jegye — de azt mondja, most szállt fel. Az ellenőr mosolyogva mondja: — Nyugodtan adjon jegyet, a hölgy előttem szállt fel a kislánnyal a buszra. Ezek után megkapom a jegyet. Közben arra gondolok, mi történt volna, ha az ellenőr nem utána szállt fel? Azonnal le is vonom a tanulságot: „Ha nincs bérleted csak úgy szállj fel a busz első ajtaján, és az utánad szálló — ellenőr. Ellenkező esetben, még ha tudod is mi az „utasbesszél”, potyautasnak néznek”.

Munka után az ember igyekszik haza, főleg akkor, ha még sürgős elintéznivalója is akad. Ezen a napon én is nagyon siettem. Kislánnyal az újmecsekajlali végállomás 40-es járatához igyekeztem, de mire odaértünk a busz elment. Ekkor észre vettem, hogy a 32-es járat megállóhelyén áll egy busz. Gondoltam, ez is jó, útvonala megegyezik a 40-es járatával. Odaszaladtunk, a busz még állt, de az ajtók csakva voltak. Mivel gyerekkel voltam, az autóbusszvezető — jóindulatúan — kinyitotta az ajtót. Felszálltunk, s indult is a busz. Kérem a menetjegyet és közben a kocsit végébe tekintek: a kifüggesztett tábla 20-as. Ejha, gondoltam, talán csak tévedésből maradt fenn. Előre nézek, a busz elején két tábla: 20-as és 47-es. Erre vettem a bátorságot, megkérdezem a kalauzst.

— Legyen szíves megmondani ez hányas járat?

— Azt sem tudja hányas és mégis megállítja a buszt! (Furesa! Ugy tudom, a megállóban állt a busz és nem ment.) Igaz, hogy a buszon ó a „kalauz” — én pedig csak az „utas”, de azért nem tudtam megállni, hogy ne magyarázzam meg, miből fakad ez a fajta „tudatlanság”.

— Elnézést kérek — mondtam —, de a buszon két különböző tábla van, elindulás előtt a kocsit a 32-es járat megállóhelyén állt, ezek után csak megkérdezhetem Öntől, hogy hányas járat?

— Talán nem látott még ilyet?

— De láttam! Köszönöm a felvilágosítást — feleltem és a második megállónál leszálltam a buszról.

Néztem a tolongó embereket, sokan felszálltak... de majdnem annyit le is szállt... nem értették hányas járat... de ez nem is érdekes, hisz elég, ha a kalauz tudja. És, ha valaki ennek ellenére meg meri kérdezni, „hát ez igazán furcsa”, mert mégis csak az utasnak kell tudnia, hogy hányas busszal akar utazni! Nem igaz?

Fentiek ellenére remélem, nemcsak szóbeszéd az, hogy fő az udvariasság... az emberiség.

DÉNES LÁSZLÓNÉ

## Válaszok, intézkedések az üzemi információkban felvetett kérdésekre

1. A IV. sz. bányüzem dolgozói kérdezik, hogy a délutános műszakot miért nem pótlékolja a vállalatvezetés? A pótlék talán enyhítené a délelőtti műszak zsúfoltságát és kedvezőbb lenne a termelőszervezők kihasználtsága.

A kérdésre válaszolt: Szomolányi Gyula műszaki főosztályvezető.

— A több műszakban dolgozó föld alatti produktív termelőmunkát végzők eddig is és előreláthatólag ezután is kiemelt bérezést kapnak. További kiterjesztése két okból sem indokolt: 1. a munkaszervezés és a munkaerőhelyzet nem teszi szükségessé, hogy bérpótlékkal ösztönözzük a dolgozókat a délutános műszakra; 2. az erre a célra fordított pénz — mivel ilyen célra külön bérkeret nem áll rendelkezésünkre — a délelőtti műszakban dolgozók béréből kellene levonni.

2. Változatlanul rossz a drótkötelek minősége a IV. sz. bányüzemben. Rídeg és eltörlik, vagy puha és elszakad. Megfelelő minőségű drótkötelek jelentős megtakarítást tennének lehetővé.

A kérdésre válaszolt: Tar Mihály, a IV. sz. bányüzem gépészeti vezetője.

— Az új drótkötelek minőségileg megfelelőek és nem esnek kifogás alá. A jelzett kötélszakadások, -törések valószínűleg abból adódnak, hogy a szkrépekhez bontott, vagy síklókból leszerelt, használt köteleket is adunk ki. Ezek a kötelek már ingyen vannak, ami mindenféleképpen megtakarítást eredményez.

3. A Kísérleti, kutatási és automatizálási üzemi dolgozói kérdik, miért nem kapják meg üzemük a Kiváló üzemi címért ígért Balatonmárián felállítandó faházat?

A kérdésre válaszolt: Rác Gyula vszb-titkár.

A Vállalati munkaverseny szabályzat előírja, hogy a vállalat Kiváló üzeme cím elnyerésével az üzemet anyagi juttatásban kell részesíteni, amely juttatás az egész kollektíva érdekeit szolgálja. Természetes, hogy a balatonmáriai üdültetés megvalósítására anyagi fedezetet kell biztosítani. Az üzemek véleményét kikérve, a bizalmi küldöttek március 16-i vállalati tanácskozásának véleményét figyelembe véve, a vállalati szakszervezeti tanács április 23-i ülésén úgy határozott, hogy a vállalat Kiváló üzeme anyagi elismerésre tartálékolt 600 ezer forintot a balatonmáriai üdülő kiépítésére (átépítésére), felszerelésekre kelj felhasználni. A vállalati szakszervezeti tanács ezen döntése valóban a vállalati dolgozók széles körének érdekeit szolgálja, azt, hogy Balatonmáriával még ez évben bővíüljön dolgozóink üdültetési lehetősége.

4. Az Anyag- és áruforgalmi főosztály dolgozói úgy vélik, hogy az iródkat be lehetne költöztetni a szálló épületébe, mert munkájuk túlnyomórészt a központi osztályok munkájához kapcsolódik. Ezenkívül a kinti irodaház hideg, nedves és a nőknek a munkába járása is problémát okoz.

A kérdésre válaszolt: Bimbó József igazgatóhelyettes.

— Azt lehetne vizsgálni, hogy a mindennapi munka hatékonysága szempontjából az elhelyezés hol célszerűbb, azonban a vizsgálatnak gyakorlati értelme nincs, mivel a főosztály dolgozóit úgysem tudjuk máshol elhelyezni.

24-én 18 órakor: A Szocialista brigádok klubjában előadás A munka és művelődés mozgalomhoz. Marx és Engels, a német szocialdemokrácia, Bismarck, az első világháború előtt.

25-én 19 órakor: Kamaszkorom legszebb nyara. Színes amerikai film. (Ifjúsági klub.)

28-án 18 órakor: Spanyolorszag II. Déri János vetített képes előadása.

19 órakor: Csizmadia Sándor pol-beat estje. (Ifjúsági klub.)

29-én 19 órakor filmest: Reptől csészealj, Rejtelmek bolgójá, Ujra a csillagokba. (Ifjúsági klub.)

IFJUSÁGI HAZ JUNIUSI MŰSORÁBOL

17-én 19 órakor: A Budapesti Divatintézet zenés divatbemutatója.

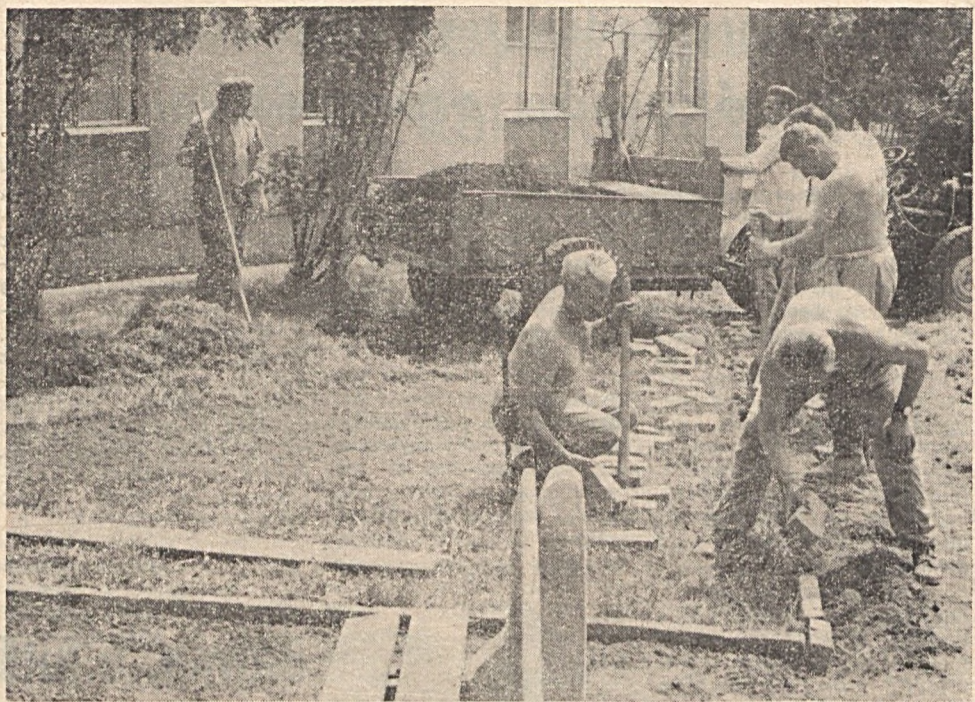
18-án 19 órakor: A Magyar Vasút története címmel diavetítéssel egybekötött előadást tart Pejmel Gyöngyi és Pejmel Tamás.

25-én 19 órakor: Zubán Péter előadása Gazdasági fejlődés címmel.

Az IH állandó programjai: minden szerdán, szombaton és vasárnap 18-22 óráig discóműsor. Filmvetítés hetente háromszor: pénteken 18 órakor, vasárnap 14 és 16 órai kezdettel.

Uránbányászok Szentlőrincen

A Pécsi Nemzeti Színház művészei a pécsi előadások után Szentlőrincen is bemutatják László Lajos: Uránbányászok című darabját. A Lemle Géza Művelődési Házban rendezett előadásban vállalatunk Szentlőrincen élő dolgozói és csatlátagjai vettek részt. A mintegy 150 néző tetszéssel fogadta a művészek előadását.



Az EDÜ dolgozói társadalmi munkában parkosítják az üzem területét.

## „Úgy kell az a szó, ami embernek való” Éneklí a Lokomotív GT

És vallom én is, sok — szép szóra és emberi hangra vágyó — embertársammal együtt. A dal elődje ismert, pár évtizede még azt zengték a nagy magyar éjszakába, hogy: „Szeresük egymást gyerekek!”

De ne csak egy-két pohár után érezzük, hogy egymáshoz tartozunk!!! A szürke hétköznapokon is — mert abból van több — és akkor nagyobb szükség van a megértésre és szép szóra. Azt a tényt, hogy ritkulnak az emberi kapcsolatok, már sokan megállapították. Indokoltak is különbözőképpen. Rohanó élet, sok elfoglaltság, frontávonulás. Kinek melyik indoklás a kényelmesebb! Pedig nem indokolni kell a helytelen magatartást, és mentegetőzni, ha már megbántottunk valakit, hanem emberi módon báni egymással.

Az emberi méltóság tiszteletben tartása a jó közérzet elengedhetetlen feltétele. Ezért azt a kevés érintkezési formát ami még fennmaradt, vagy az életben elkerülhetetlen tegyük élővé, emberivé és egymás számára kellemessé!

Vannak emberek, akiknek kötelességük lenne embernek, megértőnek, segítőkésznek lenni. Kötelességük lenne azért, mert olyan hivatást, vagy szakmát választottak maguk-

nak, ahol az a dolguk, hogy emberséggel intézzék mindenkinek ügyét, baját! Nem arra gondolok, hogy jópofáskodjunk mindig és mindenhol! Az emberség, szép szó mindenkinek kell, és jólesik. Igaz, hogy nem mindenki hálás a jó szóért, de kevés a kivétel!

Az egymással való bánásmód független az alaptermészettől. Ez nem természet dolga, ez viselkedési forma. Láttam én már morózsának, embergyűlölőnek kikialtott embert barátságosan beszélni, sőt hahotázva anekdotázni! De láttam béketúrásról, jó természetéről, alkalmazkodó képességéről „híres” embert magából kikelve, felháborodva ordítani. Megsértették! Vagy talán meg is alázta egy magáról megfeledkezett, „hatalmával” visszaélő ügyintéző.

Minden, vagy majdnem minden ember úgy viselkedik, úgy reagál, ahogy szólnak hozzá! Tehát ez nagyon kétoldalú dolog. Ha mindenki arra gondolna, hogy szépen, emberséggel közelítsen, köszönjön, beszéljen, gyógyítson, eladjon, vegyen és még sorolhatnám oldalakon át, akkor szebb lenne az életünk.

És egy kis szépítés ugye ráférne?!

Oláh Istvánné

## A SZERKESZTŐSÉG POSTÁJÁBÓL

Dr. Varga Ferenc egyetemi tanár, a Gyermekklinika igazgatója és Dr. Pintér András egyetemi adjunktus aláírásával az alábbi köszönő levelet kapta vállalatunk:

Kedves Igazgató Elvtárs! A POTE Gyermekklinika dolgozó nevében köszönetünket fejezzük ki a Mecseki Ércbányászati Vállalatnak és igazgató elvtársnak a beteg gyermekek szülei részére készített ismertető nyomtatványokért.

Meg vagyunk győződve, hogy ez a kis kiadvány is hozzájárul a klinikai ápolásra szoruló beteg gyermekek sikeres gyógyításának sokrétű munkájához.

Külön köszönetünket fejezzük ki a MÉV nyomda Tipográfia szocialista brigádjának, akik társadalmi munkában végezték el a teljes nyomdai munkát.

Tisztelettel:

Dr. Varga Ferenc  
Dr. Pintér András

## Június 19-én VÁLLALATI JÚNIÁLIS ORFŰN

Vállalatunk szakszervezeti bizottsága június 19-én, másodszer rendez nagyszabású júniálist Orfűn az MTS sporttelepén. Andalits Tamással, a szakszervezeti bizottság munkatársával a júniális programjáról beszélgettünk.

— Milyen sportrendezvények lesznek a júniáliston? — A megyei és városi MHSZ rendezésében vitorlázó és motoros műrepülést, ejtőernyős ugrást, könnyűbúvár bemutatót láthatnak a júniális résztvevői.

— Az Ércbányász MHSZ Modellező klub távirányítós műrepüléssel, vízimodellek bemutatásával szerepel a programban.

— Vállalatunk tömegsport bizottsága kosárlabda, férfi és női labdarúgás, kézilabda, tollaslabda, labtenisz versenyeket rendez.

— Mit láthatunk még a júniáliston?

— Az elmúlt évben nagy sikerük volt az ügyességi játékoknak, így ez évben is többek között kötélhúzás, szákbafutás, célbadozás, lepényevés lesz. Kulturális műsorunkban fellép a KISZÖV népi táncgyűjtése és vállalati fúvószenekarunk. A gyermekeknek rajzversenyt rendezünk és bábműsort adunk részükre. A műsorokat tánczene és bál követi majd.

— Milyen étkezési lehetőséget biztosítanak?

— A Baranya megyei Vendéglátó Vállalat megfelelő mennyiségű ételről és itálról gondoskodik, meleg étel pedig a Tóvendéglőben fogyasztható.

— Milyen lehetőség van a kiutazásra és a hazajövetelre?

— Külön autóbusszok indulnak a júniálistra a vállalati központ épülete elől 9.30 órakor. A később indulóknak pedig délután 14 órakor. Visszafelé este 18 óráról kezdve indítjuk az autóbusszokat — az igényeknek megfelelően.

Az orfűi tóparton kellemes környezetben, színes programokkal várjuk dolgozóinkat és családtagjainkat vállalati júniálisunkra.

Horváth Jánosné

# ÚTTÖRŐAVATÁS



A Szolgáltató üzem és a Karikás Frigyes utcai, valamint a Jókai Mór utcai általános iskolák közötti együttműködési megállapodás keretében május 23-án, illetve 29-én az iskolában megtartott kisdobos- és úttörőavató ünnepségen részt vett az üzem gazdasági, párt- és társadalmi vezetése, valamint a patronáló szocialista brigádok képviselői.

A brigádok a legjobb úttörő és közösségi munkában résztvevő tanulókat könyvekkel ajándékozták meg. Kedves színtöltő volt a Jókai Mór utcai iskola ünnepélyének, amikor az üzem három szocialista brigádjának három V. osztályának egy-egy rajzslót adományozott. Egyben vállalták az osztályok patronálását általános iskolai tanulmányaik befejezéséig.

Veress Tamás felvétele

## Nem érdemes elégetni

A II. sz. bányászati Irodai KISZ-alapszervezete az elmúlt évhez hasonlóan 1976-ban is beindította papírgyűjtési akcióját. A szellőztetési csoporttól kért műanyag légesatornából készített zsákokat fűre lány- és fiúkezek osztották szét az egész üzem területén. Mindenki tudta mire készül a KISZ, ezért a segítség is minden oldalról jött. Egymás után érkeztek az értesítések: „... a zsák megtelt, jöhét a következő”; „... selejtezzük az irattárat, segítséget és zsákokat kérünk”; „... elavult szabályzatunk van 200 darab - átadjuk” stb.

Mindig akadt tette kész fiatal, aki a „papírelőhelyen” termelt. Végül teherautót kértünk a Szolgáltató üzemtől és két pópuzott autót szállítottunk be a MEH-retelepre. A végeredmény: 3560 kilogramm leadott papír.

Célunkat elértük: a népgazdaságnak segítséget adtunk; az üzemi irattárak rendezettebbek, áttekinthetőbbek lettek; feltöltődött a KISZ-pénztár. Akciónkat megismételjük, de most már fémhulladékkal.

BERNÁTH JÁNOS

## Bevált a nyílt forma

Az 1975/76-os KISZ oktatási év beindulásakor az oktatás hatékonyabbá tételéről beszélgettünk. Most a zárófoglalkozások után nézzük meg, hogy mi valósult meg a tervekből. Nem beszélhetek általánosságban, ezért a Szolgáltató üzem I-es KISZ-alapszervezetének ifjúsági vitakörének munkáját elemzem.

Mint propagandista, meg kell állapítanom: helyes volt az a feltevés, hogy egy oktatási csoportban az optimális létszám 15 fő. Ezzel a létszámmal lehet a legjobban dolgozni, mindenkinek lehetősége van a vitára és a közösségi szellem is legjobban alakítható. Ezt bizonyítja, hogy a foglalkozások időtartama soha nem volt két óránál kevesebb.

Nagyon szerencsés volt az is, hogy a KB nyílt formaként jelölte meg a vitakörök profilját. Mi — élve ezzel — ki is jelentettük, hogy az jön be a foglalkozásra, aki akar és bármikor el is lehet menni. Csodák csodája, nem volt lemorzsolódás, sőt, ami eddig nem volt, 15 helyett 17 fős átlaggal zártuk az évet. Ez úgy értenődő, hogy a tíz foglalkozáson 48 KISZ-es és KISZ-en kívüli jelent meg. Ki egyszer, ki kétszer, de a lé-

## Világjáró ércbányászok

Jugoszlávia északnyugati csücske — Szlovénia — nem ismeretlen, de nem is nagyon ismerős a magyar turisták előtt. Ez érthető, hiszen a legtöbb magyar a tengert igyekszik mielőbb elérni és ezért általában a legrövidebb utat — Zágrábon keresztül — választják. Pedig a Szlovén Köztársaság önmagában is megér egy önálló jugoszláv turistautat. Ez a kis ország mindennel rendelkezik, amit a turisták elképzelhetnek maguknak. Északi részén a Karavankák és a Juliai Alpok 2000 méter feletti sziklacsúcsai és gyakran még áprilisban is kiváló sítérszepek a természetbarátok és síelők ezreit vonzzák. Délen a szép és elegáns szlovén tengerpart — Portorozs és Piran — várja a turisták és nyaralók, kül- és belföldiek tízezreit.

# SZLOVÉNIA

S mindezeket túl, a Karsztvidék főhegység mész- és dolomitszikláit, csodálatos barlangokkal, mint például a világhírű Postojna-i cseppkőbarlang, vagy az ettől néhány kilométerre levő Predjamska-barlang, melynek bejáratába a régi idők egy gazdag főura rablóvárat építtetett. És mindez a fővárostól — Ljubjanától — másfél-kétórás autózással elérhető.

Mégis, a sok ismertebb, vagy látogatottabb vidék helyett, a Ljubjanától északnyugatra eső dombvidékről — nagyjából Skofja, Loka és Ziri között — szólnék. Ezen a területen folyik át a Száva, a Sora több ága, és ez a vidék a majdani szlovén uránbányászat egyik központja.

A kis folyók harsogva zúdulnak végig a völgyekben, hű keskenyen — zúgókkal —, hol lassan, kiszélesedő mederrel. Vízük mint a kristály és tömördek pisztráng úszik bennük, mely a környék éttermiben, vendégházakban fokhagymásan, citromosan kisütve, mindenütt a legfinomabb ételként szerepel.

A völgyek között egymást követik a dombok, hegyek — közülük jónéhány 1500 méternél magasabb —, majd keresztirányú völgyek jönnek újabb és újabb patakokkal. A csapadékos éghajlat következtében hihetetlenül dús, smaragd zöld pázsit világít a sötétzöld fenyőerdők között, rajta százzalval a különböző mezei virágfajtáknak, köztük tucatnyi

orchidea-félével. Az elszórt csinos falvak, tanyák fehér, sárga házacskái pedig éles kontrasztot adnak a zöld szín ezernyi árnyalatához. A vidék kínálja magát a kiránduláshoz, és aki szeretet gyalogolni hegyen-völgyön, erdőn, mezőn át, és aki szereti a csendet és nyugalmat, az pompás területeket talál itt magának. A kristálytiszta hegyi levegő, a fenyvesek állandó zúgása szinte noszogatja még a kocaturistát is: gyere fej még erre a dombra, nézd meg meg mi van ebben a völgyben! S a turista megy és nem csodálkozik, ha este a vendégházba visszatérve, a lábait már nem érzi, de a sült pisztrángból még egy adagot kér.

Az itt élő emberek kedvesek, barátságosak, de nem mindenki. A háború alatt ez a vidék állandó és elkeseredett partizáncsapatok színhelye volt, melynek emlékei — kivézet férfiakról, nőkről, gyermekekről — szinte minden útkanyarban láthatók. Az emlékkövek, oszlopok, táblák azt mutatják, hogy ez a kicsiny, de bátor nép egy pillanatra sem hagyta nyugodtan időszakos hódítóit.

Ma ezen a vidéken szépség, nyugalom és béke honol. Lakói gyönyörű tájakkal, tiszta és hangulatos fogadókkal, jó ételekkel, italokkal és meleg vendégszeretettel várják a turistákat.

Érdi Krausz Gábor

## Tapasztalatcserén a szénbányánál

A Mecseki Szénbányák és vállalatunk együttműködése egyre szorosabbá válik. Évek óta kicserélik tapasztalataikat a munkában és közös továbbképzéseket tartanak. A közelmúltban vállalatunk KISZ-bizottságának tagjai látogattak el tapasztalatcserére testvérvállalatunk KISZ-bizottságához. Lázár László, a bizottság titkára kíséretében az István-aknai üzemet tekintették meg. A bányában ifjúsági brigádokkal ismerkedtek, majd a bányamentő állomást nézték meg, ahol Buzási Géza, a mentőszolgálat vezetője tartott ismertetést és bemutatta a korszerű bányamentő felszereléseket.

Ezt követően az üzem kultúrotthonában Zoboki Béla üzemvezető, Hofman Béla főmérnök és Kéki Antal KISZ-titkár tájékoztatták vállalatunk fiataljait az üzem eredményei-

ről, gondjairól, a bányászok nehézségeiről, gázkitörésről, tűzveszélyről, melyek nehezítik a bányaművelést. A pécsi szénmedence egyik legrégebbi bányájának szénvagyona körülbelül 20 millió tonna, mely az 1980-as években új rendszer szerint kerül leművelésre.

Majd labdarúgó-mérkőzés következett, ahol a csapatok rendhagyóan hét emberrel játszottak, gyakran cserélték a játékosokat. A labda is igen megviselt állapotban volt. Mindez nem gátolta a lendületet és a mérkőzésen nagy hajrában 6:2-es eredmény született az ércbányász KISZ-esek javára.

Vidám énekléssel zárult a találkozó, melyen hasznos tapasztalatokat szereztek fiataljaink és azzal búcsúztak, hogy hamarosan újra találkozni fognak.

Horváth Jánosné



Zeneóvodai foglalkozás a Ságvári Endre Művelődési Házban.

## Megvalósuló tervek

A fiatalságra jellemző akarat, lendület, tenni-akarás szép példáját láthatjuk az EDÜ-ben. Az országosan is jelentős gumicikkek gyártásához szük-

ségessé vált a gumis műhely bővítése, amely egy új épületrész építését jelentette.

Érvek, ellenérvek után 1975-ben elkezdődhetett az építkezés. Azonban bajok voltak a kivitelezéssel, nem volt építő. Az üzem kislétszámú építő gárdájának sokszor még sürgősebb tennivalója akadt. 1976 első hónapjában még alig álltak a falak.

— Ez az üzem nagyon lassú — alapította meg a taggyűlésen a KISZ tag-sága, és a IX. kongresszus tiszteletére termelési hónapot szervezett a bővítő munkálatok elősegítésére.

Az alapszervezetek összefogásának eredménye, hogy a 230 fő által vállalt és teljesített társadalmi munkaóra hatására az építkezés meggyorsult. Húsz-negyven fős csoportok szállták meg hétvégeken az épületet, amely már tető alatt van.

Tengernyi még a hátralevő munka, de látva a fiatalok lelkesedését, munkakedvét — bízunk abban, hogy terveik megvalósulnak.

Basa Béla



Üzemegységek közötti kispályás labdarúgó-mérkőzés az EDÜ pályáján. Keller Gábor felvétele

## HÍREK

A Mecseki Szénbányák KISZ-bizottsága 1976. május 4-én 21 fő részvételével látogatást tett a IV. sz. bányüzemben. Rövid tájékoztatás után a vendégek bányajáráson vettek részt. Ebéd után beszélgettek az üzemvezetéssel, majd vállalatunk KISZ-bizottságán hosszabb megbeszélés során elismeréssel szoltak az üzem gazdasági és KISZ-munkájáról.

A IV. sz. bányüzem szak szervezeti bizottsága a gyermekgondozási és szülési szabadságon levő nődolgozók részére anyák napja alkalmából 500-500 forint segélyt adott. A jutalom átadását látogatásal egybekötve szervezték meg, melynek eredménye igazi örömet adó, kedves meglepetés volt. A látogatások aktív résztvevői voltak: Bábcis Lászlóné, Csongor Györgyné, Szírom Hugóné, Letenyi Lászlóné, Dénes Lászlóné.

Igazgatói utasítás készült a vállalat 1976. évi gazdasági adatszolgáltatási rendszeréről. Az utasítás figyelembe veszi a főhatóságok és a különböző szervek statisztikai adatigényét, meghatározza a jelentések elkészítésének felelőseit és a jelentések határidejét.

A gazdálkodási körülményeknek megfelelően igazgatói utasítás készült a vállalat 1976. évi anyagellátási rendjéről és a készletgazdálkodásról. Az utasítás foglalkozik az anyagigénylés, anyagbeszerzés, anyagbevezetés és anyagkiadás rendjével, meghatározza az anyag és egyéb készletek normáit. Az előírt készletektől való eltérés esetén a gazdálkodási egység eredményét megalkarításnál 20 százalékkal javítja, túlléptekor 100 százalékkal rontja a vállalat vezetőisége.

A Központ dolgozói május 22-én társadalmi munkát végeztek a mohácsi víztelepen. A rossz idő ellenére a telep rendezési, parkosítási, füvesítési munkákban 32 dolgozó vett részt. Munkájukkal lehetővé tették, hogy a víztelep kulturált környezetben fogadjassa az ideai szezon vendégeit.

A múlt év szeptemberében indított vajújár szakmunkásképző tanfolyam hallgatói a közelmúltban eredményes tanfolyami és képesítő vizsgát tettek. A hallgatók a vizsgán eredményes felkészültségről tettek bizonyosságot. A tanfolyamon 45 dolgozónk vett részt.

A balatonfüredi üdülők június 8-án tett házzal kezdte az ideai üdülési évadot. A tanév befejeztével már a tanulók is együtt üdülhettek a szülőikkel. A fürdőszobák átalakítása sajnos nem készült el a nyitásra, s ez kissé zavarja az üdülőket.

Nagy sikere volt az ideai kedvezményes tüzelőakciónak. A sikert fokozta, hogy az egyes tüzelőtételek árát június 30-ig csökkentették. Dolgozónk május végéig 538 darab 600 forintos és 370 darab 900 forintos vásárlási utalványt igényeltek. Az utalványok augusztus 31-ig továbbra is igényelhetők az üzemi munkáselellátási előadóknál.

Az NDK testvérvállalatunkkal kötött szerződés értelmében a csereüdültesben résztvevő első 30 fős csoport tagjai június 2-től 15-ig Harkányban üdültek. Német vendégeink az üdülés folyamán kirándultak Mohácsra, Siklóra és megismerkedtek a főváros nevezetességeivel is.

A Pécs Városi Tanács, a lapunkban már ismertett bányászlakásokon felül, ötven munkáslakást biztosít vállalatunk dolgozóinak. A lakások átadását az év második felére tervezzük. A lakások zöme háromszobás lesz, amit a három-, vagy többgyermekes igényjogosult dolgozók részére kell juttatni.

Az EDÜ tekerceselő brigádja és vállalatunk nöbizottsága a közelmúltban tapasztalatcserelátogatáson vett részt a Pécsi Dohánygyárban. A látogatás során megtekintették az üzemet, és elbeszélgettek a nömozgalom időszerű kérdéseiről. Asszonyaink ezzel a látogatással viszonzották a dohánygyáriak tavaszi látogatását vállalatunknál.

Vállalatunk fűvőszekara május 14-én a Magyar Rádióban próbafelvételen vett részt. A 22-es stúdióban három zeneszámot vettek fel, amit később fognak zsűrizni, s döntenek a műsorra tűzésről.

Május 7-én és 14-én a KISZ termelést segítő mozgalma keretében Ki minek mestere vájárvetéldőre került sor a III. sz. bányüzemben. A gyakorlati versenyen 23, az elméleti vetéldőn 16 fő vett részt. A gyakorlati és elméleti pontszámokat összevetve az üzemi első hat helyezett: 1. Horváth József IV. körlet; 2. Haklik Mihály IV. körlet; 3. Turcsi Ferenc VI. körlet; 4. Kertész Ferenc V. körlet; 5. Pózsár János V. körlet; 6. Kovács Hegedűs László VI. körlet. A felsorolt fiatalok képviselik majd az üzemet a vállalati döntőben.

Vállalati küldöttség utazott a május 22-28 között megrendezett Düsseldorfi Bányászati Világkiállításra. A tanulmányúton Szomolányi Gyula, Gebhardt Ferenc, Ulrich Károly, Selmezi Miklós vett részt. Szakembereink tanulmányozták a világon gyártott korszerű bányászati berendezések alkalmazási lehetőségeit.

A lapunkban is meghirdett „Gyűjtsünk szótárát!” pályázat eredményhirdetését és díjkiosztását május 25-én tartotta meg a két szerkesztőség a központ tanácstermében. A Mecseki Bányász és a Mecseki Ércbányász szerkesztőségé II pályázatot részesített könyvjutalomban.

Tovább folynak a balatonmáriai üdülők átalakítási munkái, amelyben jelentős társadalmi munkát végeznek vállalatunk dolgozói. A május 29-re szervezett társadalmi munkában vállalatunk párt-, szakszervezeti és KISZ vezetői is részt vettek.

A vállalati szakszervezeti bizalmi küldöttek május 28-án tanácskozást tartottak a központ tanácstermében. A küldöttek vállalatunk V. ötéves tervét és a kollektív szerződés tervezetét tárgyalták meg igen aktívan. A felszólalók észrevételeire Tóka Jenő igazgató válaszolt.

Szerkesztői üzenet. A szerkesztői bizottság legközelebbi ülését június 29-én 14,30 óra körül tartja a központ tanácstermében.

Egyesülés úttörőmunkásör századunk nagy napja

## Várakozáson felüli eredmények

1976. május 16. jelentős dátum volt 18 úttörő életében. Ezen a napon került sor a II. sz. bányüzem térségében az Egyesülés munkásör-szakasz vizsgafoglalkozására. Fél-éves kemény munkáról adtak itt számot gyermekeink. Műsorban szerepelt kispuskás lögyakorlat, rádiószerelem, akadálypálya leküzdése, elméleti ismeretek. A résztvevők három rajban oldották meg a feladatokat.

Az eredmény várakozáson felüli lett. Az egyéni első helyezést elért Musztács Jenő 216 pontot, Bruder Csaba 200 pontot és Schillinger Norbert 192 pontot szerzett. E három pajtás az éleslövészben is kítűnő eredményt produkált. Szoros volt a verseny a rajok között is. Egymást segítve, fegyelmelzetten oldották meg a kis 6 fős közösségek a nehezebbnél nehezebb feladatokat.

Munkájukat a verseny és a kiképzés ideje alatt is gondos, gyermekeket szerető felnőttek irányították. A II. sz. bányüzem munkásör-szakaszának tagjai: Büki Sándor, Megyer József, Kántás József és Czipó József oktató, nevelő munkájuk eredményesnek bizonyult. Az iskolában megkezdett honvédelmi nevelőmunka e gondosan kiválasztott 18 úttörő számára kiteljesedett. Eredményeik alapján valamennyien rászolgáltak arra, hogy május 29-én ünnepélyes csapatgyűlésen társaik az egész csapat előtt is fogadalmat tegyenek az úttörő munkásör-szakasz most már felavatott tagjai legyenek.

A szakasz munkája ezzel természetesen nem fejeződött be. A következő úttörőévben magasabb szinten folytatják munkájukat. A munka irányítói továbbra is a II. sz. bányüzem munkásörsei és Elek László csapatvezető.

A verseny befejezése utáni értékelés és jutalomkiosztás után (első díj gumicsónak, második meccs-



Az Egyesülés úttörőmunkásör-szakasz egy rajának verseny előtti utolsó eligazítása.

labda, harmadik díj tollslabda-készlet) már a következő éves tervekrol is szó esett a felnőtt vezetők körében. A több lögyakorlat, munkásörökkel való rendszeres találkozás, alaki gyakorlatok szerepeltek a tervekben.

E jó kezdeményezés, amely megyénkben az első, feltétlenül követésre méltó a többi üzem és úttörőcsapat számára is. A gyermekek szívesen vesznek részt ilyen tevékenységben. Érzelmileg is közelebb kerülnek fegyveres alakulatunkhoz, a munkásörösekhez. Jól szolgálja az iskolákban folyó honvédelmi nevelőmunkát, a magasabb szintű ismeretek megszerzésével társaiknak is segítséget tudnak nyújtani, fegyvelmelt magatartásukkal példaképekké válhatnak.

Elek László

## Nemzetközi verseny

Az úttörőmozgalom 30 éves jubileuma alkalmából május 29-én a Szolgáltató üzem vezetősége üzemlátogatásra hívta meg a patronált Karikás Frigyes úttörőt, illetve az azoknál vendégeskedő budapesti, kétújfalusi, mágoosi és eszéki úttörőket. A negyvenöt fős csoportot körülvették az üzem műhelyeiben, majd az MHSZ honvédelmi napot rendezett részükre.

A gránátobásból, súlylökésből és lövészetből álló versenyt nagy örömmel fogadták a gyerekek. A fiúk versenynek első három helyezését a jugoszláv úttörők nyerték. A lányoknál a mágoosi úttörők vitték el az első három helyezést.

HEGYI JÓZSEF

## Majális a Remeteréten

A hagyományokhoz híven az EDÜ ez évben is megrendezte hangulatos tavaszi programját. Május 23-án a pécsiék kedveltek kirándulólóhelyen — a festői Remeteréten tartották meg a nagy gонddal előkészített majális. Bár az idő elég szomorkás volt, a változatos események, játékok vidám hangulatot teremtettek.

A turistákra is gondolva már reggel 8 órától csapatok indultak a Lajkó megállója a körülbelül 3 kilométeres erdei úton. A versenyző (4 fős) csapatoknak a közbeiktatott állomásokon kellett felkészültségükről bizonyosságot adni, ahol villámkérdések formájában irodalmi, művészeti, sport, ifjúságpolitikai kérdésekre válaszoltak. Tarkította még a versenyt aknakeresés és lövészet is. Első helyezést a IV-es és

V-ös üzemegység KISZ versenycsapata ért el. Második lett az V-ös üzemegység KISZ-csapata, harmadik a II. üzemegység Egyetértés szocialista brigádja.

Derűs színpaltjai voltak a majálisnak a kötélhúzás, és a különböző labdajátékok. Az inycsiklandozó ilatokat terjesztő főzőversenyt nagy érdeklődés és igen jó étvágy kísérte. Bőséges áruellátás volt a szabadtéri büfében, ahol versenyen kívül is igen nagy volt a forgalom.

A majális résztvevői minden korosztályt képviseltek. Senki nem unatkozott, mert a program biztosította mindenki szórakozását. A gyermekekre is gondoltak, akiknek zsákbanfutást és egyéb szórakoztató programokat állítottak össze.

Basa Béla



Ki az erősebb?

Keller Gábor felvétele

**Ércbányász**

A Mecseki Ércbányászati Vállalat dolgozóinak lapja

Felelős szerkesztő: GEISZ FERENC

Szerkesztő: RAGONCSA JÁNOS

Szerkesztőség: 7633 Pécs, 39-es dandár út 19. Telefon: 15-851 Vállalati tel.: 7-243, 7-147

Kiadja a Baranya megyei Lapkiadó Vállalat

Felelős kiadó: BRAUN KÁROLY

Kiadóhivatal: 7601 Pécs, Hunyadi út 11. MÉV Nyomda Telefon: 15-000 7633 Pécs, 39-es dandár út 19.

Felelős vezető: DR. HANGOS LAJOS

Megjelenik kéthetenként

Előfizethető a szakszervezeti bizalmi laknál

Előfizetési díj egy évre 13 forint